

Il-Ġurnal Uffiċjali

C 102

tal-Unjoni Ewropea



Edizzjoni bil-Malti

Informazzjoni u Avviżi

Volum 55

5 ta' April 2012

Avviż Nru

Werrej

Pagna

II *Komunikazzjonijiet*

FTEHIM INTERISTITUZZJONALI

Il-Kummissjoni Ewropea

Il-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew

2012/C 102/01

Protokoll ta' kooperazzjoni bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew 1

Il-Kummissjoni Ewropea

Il-Kumitat tar-Regjuni

2012/C 102/02

Protokoll dwar il-kooperazzjoni bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat tar-Regjuni 6

III *Atti preparatorji*

Il-Kummissjoni Ewropea

2012/C 102/03

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni 11

MT

 Prezz:
EUR 3

(Ikompli fil-paġna li jmiss)

<u>Avviż Nru</u>	Werrej (ikompli)	Pàgna
2012/C 102/04	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	12
2012/C 102/05	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	18
2012/C 102/06	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	23
2012/C 102/07	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	24
2012/C 102/08	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	27

IV *Informazzjoni*

INFORMAZZJONI MINN ISTITUZZJONIJIET, KORPI, UFFIĊĊJI U AĠENZJI TAL-UNJONI EWROPEA

Il-Kummissjoni Ewropea

2012/C 102/09	Rata tal-kambju tal-euro	28
2012/C 102/10	Il-pubblikazzjoni ahharja tad-dokumenti COM hliet għal proposti legiżlattivi u proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni ĠU C 37, 10.2.2012	29
2012/C 102/11	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	30
2012/C 102/12	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	34
2012/C 102/13	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	36
2012/C 102/14	Proposti legiżlattivi adottati mill-Kummissjoni	37



II

(Komunikazzjonijiet)

FTEHIM INTERISTITUZZJONALI

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

IL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW

Protokoll ta' kooperazzjoni bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew

(2012/C 102/01)

PREAMBOLU

Il-Kummissjoni u l-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew (minn issa 'l quddiem imsejjah "il-Kumitat") iqisu li huwa fl-interess komuni tagħhom li jsahhu r-relazzjonijiet ta' bejniethom permezz tal-implimentazzjoni ta' dan il-Protokoll li jipprovdi arrangamenti għal kooperazzjoni aktar mill-qrib, li jissostitwixxu l-arrangamenti previsti fil-Protokoll tas-7 ta' Novembru 2005 u l-Addendum għalih tal-31 ta' Mejju 2007.

Dawn l-arrangamenti jagħmlu parti mill-holqien ta' ambjent li jwassal għal involviment akbar tal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili, kemm fil-livell nazzjonali kif ukoll dak Ewropew, fil-proċessi tat-tfassil tal-politika u tat-teħid tad-deċiżjonijiet tal-Unjoni Ewropea. Dan l-ambjent iwassal ukoll għall-iżvilupp ta' djalogu strutturat kontinwu bejn dawn l-organizzazzjonijiet u l-istituzzjonijiet tal-Unjoni, kif previst fl-Artikolu 11(1) u (2) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE).

Bis-sahha tar-rwol mogħti lilu mit-Trattati, il-Kumitat għandu responsabbiltà partikolari biex jikkontribwixxi għat-tishih tal-leġittimità demokratika u l-effikaċja tal-istituzzjonijiet u l-politiki tal-Unjoni Ewropea. F'dan il-kuntest, il-Kumitat, bhala intermedjarju privilegġat bejn l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili u l-istituzzjonijiet tal-Unjoni kif stabbilit fl-Artikolu 13, għandu rwol ewlieni x'jaqdi fl-implimentazzjoni minn dawn l-istituzzjonijiet tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 11 tat-TUE.

Il-Kummissjoni tikkoopera mal-Kumitat għall-ksib tat-tliet missjonijiet fundamentali tiegħu kif identifikat fl-Istqarrija tal-Missjoni tal-Kumitat:

- l-għoti ta' pariri lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kummissjoni u fl-interess generali tal-Unjoni u ċ-ċittadini tagħha;
- il-promozzjoni tal-valuri li fuqhom hija msejsa l-Unjoni Ewropea u l-iżvilupp ta' Unjoni Ewropea aktar partecipattiva u inkluziva li tkun eqreb iċ-ċittadini tagħha;
- l-akkompanjament tad-dimensjoni esterna tal-azzjoni tal-Unjoni billi jiġi żviluppat djalogu mal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili u billi jissahha ir-rwol tas-soċjetà ċivili organizzata u d-demokrazija partecipattiva.

Il-Kummissjoni tappoġġja t-tishih tar-rwol konsultattiv tal-Kumitat, kemm iżjed 'il fuq kif ukoll iżjed 'l isfel fil-katina tal-proċess leġislattiv u tat-tfassil tal-politika tal-Unjoni. Il-Kumitat jista' jikkontribwixxi għall-valutazzjoni tal-implimentazzjoni tal-leġiżlazzjoni tal-UE b'mod partikolari b'rabta mal-klawzoli orizzontali, kif previst fl-Artikoli 8 sa 12 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE).

Il-Kummissjoni u l-Kumitat jikkooperaw fl-iżvilupp ta' demokrazija partecipattiva fil-livell tal-Unjoni bil-ghan li jsahhu l-leġittimità demokratika tagħha.

Il-Kummissjoni tqis din il-kooperazzjoni bħala għodda privileġġata għall-organizzazzjoni ta' djalogu miftuh, trasparenti u regolari ma' assoċjazzjonijiet rappreżentattivi u s-soċjetà ċivli kif stipulat fl-Artikolu 11 tat-TUE.

Il-Kummissjoni tappoġġja l-inizjattivi tal-Kumitat għall-promozzjoni u l-istrutturar ta' djalogu u ta' konsultazzjoni mas-soċjetà ċivili organizzata Ewropea u għat-tishih tar-relazzjonijiet man-netwerk ta' Kunsilli Ekonomiċi u Soċjali u Istituzzjonijiet Simili fl-Istati Membri, bil-ghan li l-Kumitat ikun jista' jwassal bis-sih l-istennijiet u l-aspirazzjonijiet tas-soċjetà ċivili organizzata.

I. RELAZZJONIJIET ISTITUZZJONALI U AMMINISTRATTIVI

1. Fl-ewwel sitt xhur ta' kull sena, il-Kumitat ser ihabbar il-prijoritajiet političi ewlenin tiegħu fir-rigward tal-programm ta' hidma tal-Kummissjoni għas-sena ta' wara.

Għandha tiġi organizzata laqgħa bejn il-President tal-Kummissjoni u/jew il-Viċi President responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat u l-President tal-Kumitat tal-anqas darba fis-sena matul it-tnejn tal-programm ta' hidma tal-Kummissjoni biex jiġu analizzati kwistjonijiet ta' interess komuni.

Kull sena, il-Kumitat jorganizza dibattitu dwar il-gejjieni tal-Unjoni Ewropea li matulu l-President tal-Kummissjoni jew il-Viċi President responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat jippreżenta l-prijoritajiet strateġiči tal-Unjoni Ewropea għas-sena ta' wara.

2. Il-President tal-Kummissjoni għandu jippreżenta l-oġettivi strateġiči tiegħu jew tagħha quddiem l-Assemblea Plenarja fil-bidu tal-mandat tal-Kummissjoni.

3. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jikkooperaw bil-ghan li jikkontribwixxu b'mod effettiv għal tfassil aħjar tal-liġijiet.

4. Il-membri tal-Kummissjoni għandhom jiġu mistiedna jipparteċipaw fil-hidma tal-Kumitat, b'mod partikolari fil-kuntest tas-sessjonijiet plenarji, bil-ghan li jiddiskutu l-linji gwida strateġiči fl-oqsma ta' kompetenza tagħhom u kwalunkwe kwistjoni oħra determinata minn qabel permezz ta' ftehim komuni. Barra minn hekk, il-membri tal-Kummissjoni jistgħu jitolbu li jikkellmu matul l-Assemblea Plenarja.

Il-membri tal-Kummissjoni jew, f'ċirkostanzi eċċezzjonali, uffiċjali għolja jistgħu jitolbu li jikkellmu f'dibattiti tal-Bureau tal-Kumitat dwar inizjattivi tal-Kummissjoni.

Kull sena tiġi organizzata laqgħa bejn il-presidenti tas-sezzjonijiet speċjalizzati u l-membri(i) korrispondenti tal-Kummissjoni biex jiġu eżaminati l-prijoritajiet u l-programmi ta' hidma rispettivi tagħhom.

5. Ir-rappreżentanti tal-Kummissjoni huma involuti fil-hidma tal-Kumitat dwar id-dossiers li huma responsabbli għalihom u kemm jista' jkun għandhom jattendu l-laqgħat li jiġu mistiedna għalihom. Huma jippreżentaw il-proposti tal-Kummissjoni u kwalunkwe dokument ieħor li jiġi eżaminat u jipprovdu informazzjoni dwar l-iżvilupp tad-dossiers.

Huma jikkooperaw mill-qrib mal-kontrapartijiet tagħhom mill-Kumitat dwar id-dossiers li għalihom huma responsabbli.

6. Il-koordinaturi jew il-persuni responsabbli mahtura minn kull dipartiment tal-Kummissjoni u s-segretarjati tas-sezzjonijiet speċjalizzati tal-Kumitat, b'mod partikolari, għandhom jaqsmu l-informazzjoni b'mod regolari, speċjalment fil-kuntest tal-ippjanar tad-DG u l-implimentazzjoni tal-prijoritajiet ta' hidma tas-sezzjonijiet.

Il-koordinaturi għandhom jiltaqgħu mas-Segretarjat tal-Kumitat tal-anqas darba fis-sena biex jaqsmu l-informazzjoni dwar l-attivitajiet ewlenin jew l-inizjattivi ta' interess komuni meħuda jew ippjanati mill-Kummissjoni jew mill-Kumitat.

II. FUNZJONI KONSULTATTIVA TAL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW

7. Fuq il-bażi tal-programm ta' hidma annwali tal-Kummissjoni u l-analiżi tal-prijoritajiet rispettivi tal-Kummissjoni u tal-Kumitat, is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni jibgħat lill-Kumitat lista ta' proposti li dwarhom hija prevista konsultazzjoni fakultattiva. Din il-lista tinkludi wkoll dokumenti ta' natura mhux legiżlattiva li dwarhom il-Kummissjoni behsiebha titlob l-opinjoni tal-Kumitat.

Fil-kuntest tal-ippjanar tagħha, il-Kummissjoni tikkonferma l-konsultazzjonijiet fakultattivi flimkien mal-"programm kontinwu" tagħha qabel il-laqgħat tal-Bureau tal-Kumitat.

Il-Kumitat jagħmel hiltu biex jikkunsidra l-prijoritajiet u l-iskadenzi tal-Kummissjoni huwa u jorganizza l-hidma tiegħu. Għal dan il-ghan, il-Kummissjoni tipprovdi lill-Kumitat informazzjoni preċiża dwar l-iskedar tal-proposti tagħha.

8. B'rispett dovut għat-Trattati, huwa importanti li kemm il-Kummissjoni kif ukoll il-Kumitat ikunu aktar selettivi.

Għalhekk, il-Kummissjoni tibbaża d-deċiżjoni tagħha fuq konsultazzjoni fakultattiva b'mod partikolari fuq il-kriterji li ġejjin:

- is-suġġett għandu jkun ta' interess ġenerali u jikkonċerna qasam fejn l-opinjoni tal-Kumitat tipprovdi valur miżjud fil-kuntest tat-tfassil tal-politiki u d-deċiżjonijiet tal-Unjoni;
- dan il-pass huwa intiż biex jtniedu diskussjonijiet dwar jekk hux opportun li tittiehed azzjoni mill-Unjoni f'qasam partikolari jew rigward suġġett partikolari.

Il-Kumitat ikompli jahdem biex jarmonizza l-hidma tiegħu bil-ghan li jiffoka fuq daww l-opinjoni jiet li wisq probabbli jipprovdu l-ikbar valur miżjud reali fit-tfassil tal-politiki u d-deċiżjonijiet tal-Unjoni.

9. Bħala parti mill-proċess tat-tfassil tal-politiki tal-Unjoni u l-ippjanar tal-hidma tagħha, il-Kummissjoni tista' titlob lill-Kumitat ifassal opinjonijiet esploratorji f'oqsma ta' importanza partikolari għas-soċjetà ċivili organizzata, fejn tikkunsidra li l-Kumitat għandu l-kompetenza u l-għarfien espert biex jagħmel dan. Dawn it-talbiet jiġu kkomunikati lill-Kumitat mill-Viċi President tal-Kummissjoni responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat, flimkien ma' indikazzjonijiet preċiżi tas-suġġett u l-iskadenza, jekk applikabbli, għat-tfassil tal-opinjoni.

Il-Kummissjoni u l-Kumitat jagħmlu hilitom biex jinkludu dawn it-talbiet għal opinjonijiet esploratorji f'approċċ integrat fejn l-opinjoni jiet tal-partijiet interessati kollha tas-soċjetà ċivili jkunu jstgħu jiġu kkon-sidrati bl-iżjed mod wiesa' possibbli.

Il-Kummissjoni tipprovdi monitoraġġ adatt biex jiġi valutat il-valur ta' dawn l-opinjoni jiet fit-tfassil tal-politiki u d-deċiżjonijiet tal-Unjoni.

10. Il-Kummissjoni tibgħat lill-Kumitat id-dokumenti u l-informazzjoni kollha meħtieġa biex iwettaq il-funzjoni konsultattiva tiegħu fl-istess waqt li tibgħathom lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.

11. Bil-ghan li l-opinjoni jiet tiegħu jkunu jstgħu jiġu segwiti aħjar, il-Kumitat b'mod partikolari għandu:

- jenfasizza l-bidliet speċifiċi li jixtieq jagħmel fil-proposti legiżlattivi tal-Kummissjoni; u
- jiġbor fil-qosor ir-rakkomandazzjonijiet u l-proposti ewlenin tiegħu.

12. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jirrikonoxxu l-valur tas-segwitu tal-opinjoni jiet. Għal dan il-ghan, il-Kummissjoni, b'mod sistematiku, tagħti raġunijiet għala għandu jingħata segwitu jew le lill-proposti għal bidliet u s-suġġerimenti sostantivi fl-opinjoni jiet tal-Kumitat.

Għall-opinjoni jiet esploratorji, il-Kummissjoni tagħmel hilita biex tipprovdi segwitu politiku, inkluż, fejn possibbli, informazzjoni minn membru kompetenti tal-Kummissjoni matul is-sessjoni plenarja ta' wara s-sessjoni li matulha tkun giet adottata l-opinjoni kkonċernata.

Il-proposti għal bidliet f'dokumenti leġislattivi, meta jiġu aċċettati mill-Kummissjoni, għandhom jiġu inkorporati mill-Kummissjoni kemm jista' jkun fil-proposti emendati tagħha.

Jekk il-Kummissjoni timmodifika sostanzjalment il-proposta tagħha wara l-konsultazzjoni inizjali tal-Kumitat u fejn it-Trattati jipprevedu konsultazzjoni obbligatorja, għandha tiżgura li l-Kumitat jerġa' jiġi kkonsultat.

III. IL-KUMITAT EKONOMIKU U SOĊJALI EWROPEW U S-SOĊJETÀ ĊIVILI ORGANIZZATA

13. Il-Kumitat għandu responsabbiltà partikolari biex jagħti haġja lid-demokrazija parteċipattiva u t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea jagħti lill-Kumitat ambitu addizzjonali biex jaqdi r-rwol tiegħu ta' intermedjarju privileġġat fid-djalogu bejn is-soċjetà ċivili organizzata u l-istituzzjonijiet tal-Unjoni.

Fid-dawl tal-Artikolu 11 tat-TUE, il-Kummissjoni u l-Kumitat jikkooperaw biex isahħu l-parteċipazzjoni u d-djalogu mal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili, kemm fil-livell nazzjonali kif ukoll dak Ewropew, u biex dawn l-organizzazzjonijiet jiġu involuti aktar fil-proċessi tat-tfassil tal-politika u tat-thejġja tal-leġislażzjoni tal-Unjoni.

Il-Kummissjoni u l-Kumitat flimkien jippromovu djalogu strutturat bejn l-organizzazzjonijiet u n-netwerks tas-soċjetà ċivili Ewropea u bejniethom u l-istituzzjonijiet Ewropej, b'mod partikolari permezz tal-Grupp ta' Kuntatt li stabbilixxa l-Kumitat.

Rigward il-politika ta' konsultazzjoni tagħha, kull fejn ikun rilevanti, il-Kummissjoni tibbaża ruħha fuq l-appoġġ tal-Kumitat b'mod partikolari fir-rigward tat-tishih tar-relazzjonijiet tagħha mas-soċjetà ċivili organizzata, kemm fi hdan l-Unjoni kif ukoll lil hinn minnha. F'dan il-kuntest, il-Kumitat jappoġġja l-Kummissjoni billi jorganizza seduti, seminars u konferenzi kongunti mal-partijiet interessati kkonċernati dwar kwistjonijiet politiċi speċifiċi ta' interess komuni u fejn għandu l-kompetenza u l-għarfien espert adatt.

14. Il-Kummissjoni tiehu nota tar-rieda tal-Kumitat biex jgħin fl-implimentazzjoni tad-dritt ta' inizjattiva taċ-ċittadini.

L-Artikolu 11 tar-Regolament (UE) Nru 211/2011 jistipula li matul il-perjodu ta' tliet xhur meta l-Kummissjoni tirrifletti dwar inizjattiva taċ-ċittadini li għamlet suċċess, l-organizzaturi tal-inizjattiva għandhom jingħataw l-oportunità li jipprezentawha fi smiġh pubbliku li għandu jiġi organizzat b'mod kongunt mal-Parlament Ewropew "jekk ikun xieraq flimkien ma' istituzzjonijiet u korpi oħra tal-Unjoni li juru x-xewqa li jipparteċipaw". F'dan il-kuntest, il-Kummissjoni behsiebha tissuggerixxi lill-Parlament Ewropew li, kull fejn ikun xieraq, il-Kumitat jiġi mistieden jattendi smiġh pubbliku ta' din ix-xorta.

Il-Kummissjoni tagħraf li, fi kwalunkwe mument, il-Kumitat jista' jkollu x-xewqa johroġ opinjoni foqhma fejn jaħseb li għandu l-kompetenzi u l-għarfien espert xierqa u jista' jipprovdi valur miżjud.

15. Il-Kumitat, bhala parti mill-funzjoni konsultattiva tiegħu, jorganizza konsultazzjoni strutturata mas-soċjetà ċivili organizzata, fil-forma ta' seduti, seminars jew konferenzi, bil-ghan li jiġbor bl-iżjed mod mifrux possibbli l-fehmiet tal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili kkonċernati.

Il-Kummissjoni hija lesta tikkoopera fl-organizzazzjoni u l-implimentazzjoni ta' dawn il-konsultazzjonijiet bl-aktar mod xieraq, anke billi toffri appoġġ loġistiku u/jew finanzjarju.

16. Il-Kummissjoni u l-Kumitat ser ikomplu jsahħu s-sinerġiji bejn l-azzjonijiet u l-inizjattivi tagħhom floqsma ta' politika li jikkonċernaw l-aktar lis-soċjetà ċivili organizzata, b'mod partikolari l-*Istrateġija Ewropa 2020*, inklużi l-iżvilupp sostenibbli u t-tibdil fil-klima, it-tishih tas-Suq Intern, il-ġlieda kontra l-faqar u l-esklużjoni soċjali, l-immigrazzjoni u l-provvista tal-enerġija.

Kull sena, il-Kumitat jipprezenta rapport li jivvaluta, bil-kooperazzjoni mill-qrib tan-netwerk tal-Kunsilli Ekonomiċi u Soċjali u Istituzzjonijiet Simili fil-livell nazzjonali, l-involviment tas-soċjetà ċivili fit-tfassil tal-Programmi Nazzjonali ta' Riforma. Dan ir-rapport jiġi diskuss fis-sessjoni plenarja qabel il-Kunsill Ewropew tar-Rebbiegha.

Il-Kumitat ser jistieden lill-membri responsabbli mill-Kummissjoni biex jipparteċipa fid-dibattitu u jipprezenta l-Istharrig Annwali dwar it-Tkabbir.

17. Il-Kummissjoni u l-Kumitat għandhom irawmu sens ta' sjieda tal-politiki tal-Unjoni fost iċ-ċittadini. Għal dan il-ghan, il-Kummissjoni tilqa' b'sodisfazzjon l-intenzjoni tal-Kumitat li jimpenja ruħu biex jinvolvi lin-netwerk ta' Kunsilli Ekonomiċi u Soċjali u Istituzzjonijiet Simili fil-livell nazzjonali.

18. Il-Kumitat jikkontribwixxi għall-proċess tal-valutazzjoni tal-implimentazzjoni tal-leġiżlazzjoni tal-Unjoni, b'mod partikolari b'rabta mal-klawżoli orizzontali, kif previst fl-Artikoli 8 sa 12 tat-TFUE.

19. Il-Kumitat għandu l-għan li jappoġġja d-dimensjoni esterna tal-azzjoni tal-Unjoni billi jorganizza djalogu mal-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili fil-pajjiżi u r-reġjuni li magħhom l-Unjoni għandha relazzjonijiet strutturati. F'dan il-kuntest, il-Kummissjoni tappoġġja l-inizjattivi tal-Kumitat għat-tishih tar-rwol tas-soċjetà ċivili organizzata lil hinn mill-Unjoni u għall-promozzjoni ta' kultura ta' djalogu u konsultazzjoni u strutturi assoċjati ma' proċess bhal dan.

Il-Kumitat u l-Kummissjoni jaħdmu flimkien biex jippromovu l-holqien u jiżguraw il-ġestjoni ta' mekkaniżmi kongunti tas-soċjetà ċivili għall-monitoraġġ tal-implimentazzjoni ta' Ftehimiet ta' Kummerċ.

IV. NIKKOMUNIKAW L-EWROPA FI SHUBIJA

20. L-informazzjoni u l-komunikazzjoni dwar l-Unjoni Ewropea liċ-ċittadini u l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili hija responsabbiltà kondiviża tal-istituzzjonijiet u l-korpi Ewropej kollha. Informazzjoni u komunikazzjoni effettivi mill-Unjoni Ewropea għandhom jiġu kkunsidrati primarjament bhala kompit u servizz pubbliku, biex iċ-ċittadini u l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili jingħataw l-opportunità li jippartecipaw bis-shih fid-dibattitu Ewropew u l-proċess demokratiku tat-tfassil tad-deċiżjonijiet u l-politiki tal-Unjoni.

21. Il-Kummissjoni u l-Kumitat huma tal-fehma li huwa fl-interess ġenerali tal-Unjoni Ewropea u ċ-ċittadini tagħha li jsaħħu r-relazzjonijiet tagħhom fil-qasam tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni u li jikkooperaw mill-qrib għal dan il-għan.

22. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqblu dwar il-bżonn li jintegraw il-komunikazzjoni fit-teħid tad-deċiżjonijiet. Il-Kummissjoni tirrikonoxxi li, fid-dawl tal-kompożizzjoni tiegħu u r-rwol allokati lillu mit-Trattati, il-Kumitat għandu rwol ewlieni x'jaqdi għall-holqien ta' żona pubblika Ewropea ta' djalogu u diskussjoni dwar dawk il-kwistjonijiet li jikkonċernaw l-aktar iċ-ċittadini u li ser jiddeterminaw il-gejjieni tal-proġett Ewropew.

23. Il-Kummissjoni u l-Kumitat ser jaħdmu flimkien biex l-avvenimenti kongunti tagħhom jiġu koperti fil-mezzi tax-xandir permezz tal-pjattaformi u l-ghodod ta' komunikazzjoni disponibbli. Fl-attivitajiet pubbliċi ta' komunikazzjoni u ta' informazzjoni, il-Kummissjoni u l-Kumitat jenfasizzaw ir-rwoli rispettivi tagħhom.

24. Il-Kummissjoni u l-Kumitat ser jaġġornaw u jaqsmu l-listi tagħhom ta' persuni ta' kuntatt uffiċjali fil-livell tal-kwartieri ġenerali u fl-Istati Membri, b'konformità mar-regoli dwar il-protezzjoni tad-data.

Ir-Rappreżentanzi tal-Kummissjoni fl-Istati Membri u persuna ta' kuntatt tal-Kumitat għal kull Stat Membru ser jinfurmaw lil xulxin dwar il-pjani ta' komunikazzjoni tagħhom u ser jaħdmu flimkien biex jippartecipaw, kull fejn xieraq, fl-avvenimenti li jorganizzaw. Intlaħaq ftehim li l-faċilitajiet tar-Rappreżentanzi tal-Kummissjoni fl-Istati Membri ser ikunu disponibbli għall-inizjattivi tal-Kumitat fejn dan ikun adatt u possibbli mil-lat loġistiku. Jista' jkun hemm bżonn li, fejn ikun xieraq, jiġu konsultati l-Uffiċċji ta' Informazzjoni tal-Parlament Ewropew.

25. Il-Kumitat, flimkien mal-membri u l-organizzazzjonijiet imsieħba tiegħu u l-Kunsilli Ekonomiċi u Soċjali u Istituzzjonijiet Simili fil-livell nazzjonali, jikkostitwixxi netwerk ta' informazzjoni u komunikazzjoni ewlieni. Il-Kummissjoni ser tippartecipa, kull fejn possibbli, fil-laqgħat organizzati mill-Kumitat mal-membri tiegħu, mal-membri tal-organizzazzjonijiet ospitanti, u l-Kunsilli Ekonomiċi u Soċjali u Istituzzjonijiet Simili fil-livell nazzjonali.

Magħmul fi Brussell, it-22 ta' Frar 2012.

Għall-Kummissjoni Ewropea

José Manuel BARROSO

Il-President

Għall-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew

Staffan NILSSON

Il-President

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

IL-KUMITAT TAR-REĠJUNI

Protokoll dwar il-kooperazzjoni bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat tar-Regjuni

(2012/C 102/02)

PREAMBOLU

Il-Kummissjoni Ewropea (il-Kummissjoni) u l-Kumitat tar-Regjuni (il-Kumitat),

- wara li kkunsidraw it-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE) u t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), b'mod partikolari l-Artikoli 305 sa 307 u 263 u l-Artikolu 8 tal-Protokoll dwar l-applikazzjoni tal-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità annessi mat-Trattati;
- wara li kkunsidraw il-Protokoll dwar il-kooperazzjoni bejn il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat tar-Regjuni ffirmat fis-17 ta' Novembru 2005 u l-Addendum tiegħu ffirmat fil-5 ta' Gunju 2007;
- A. billi t-Trattat ta' Lisbona jsahhaħ id-dimensjoni territorjali tal-Unjoni Ewropea billi jirreferi għall-prinċipju tal-awtonomija lokali u reġjonali, billi jdahhaħ l-għan tal-koeżjoni territorjali u billi jinkludi d-dimensjoni reġjonali u lokali fir-rigward tal-prinċipju tas-sussidjarjetà;
- B. fejn it-Trattati jipprovdu, il-konsultazzjoni mal-Kumitat tar-Regjuni tkun obligatorja għall-Kummissjoni Ewropea, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill;
- C. billi l-approċċ tal-governanza f'diversi livelli huwa għodda importanti għat-tfassil u l-implimentazzjoni tal-politiki tal-UE, il-Kummissjoni Ewropea u l-Kumitat tar-Regjuni jaqblu li:

I. KOOPERAZZJONI FIR-RIGWARD TAL-PROCEDURI U L-IPPJANAR LEGIŻLATTIVI

i) Programm ta' Hidma tal-Kummissjoni

1. Fl-ewwel semestru ta' sena partikolari, il-Kumitat ser jadotta riżoluzzjoni indirizzata lill-Kummissjoni li tispjega l-pożizzjonijiet ewlenin fir-rigward tal-programm ta' hidma tal-Kummissjoni għas-sena li ġejja. Din ir-riżoluzzjoni ser tkun ibbażata fuq il-prijoritajiet politiċi u valutazzjoni tas-segwitu li jkun ingħata lill-opinjoni preċedenti tal-KtR.
2. Ser tiġi organizzata laqgħa darba fis-sena bejn il-President jew il-Viċi President tal-Kummissjoni responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat u l-President tal-Kumitat matul it-thejija tal-programm ta' hidma tal-Kummissjoni sabiex tiġi valutata l-applikazzjoni, b'mod partikolari l-impatt tal-opinjoni tal-Kumitati.
3. Il-President jew il-Viċi President tal-Kummissjoni responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat kull sena jipprezenta lill-Kumitat il-prijoritajiet strateġiċi għas-sena ta' wara. Għal dan il-għan, il-Kumitat ser jorganizza dibattitu dwar il-futur tal-Unjoni.

Il-Kumitat jikkunsidra l-prijoritajiet u l-iskadenzi tal-Kummissjoni huwa u jstabbilixxi l-prijoritajiet ta' politika annwali u fl-organizzazzjoni ta' xogħlu.

4. Tista' tiġi organizzata laqgħa annwali bejn is-servizzi tal-Kummissjoni u l-Kumitat sabiex jiġu valutati l-inizjattivi tal-Kummissjoni ta' nofs it-term fejn il-Kumitat jista' jagħmel kontribut sostanzjali u jimmonitorja l-implimentazzjoni tagħhom.

ii) Proċeduri matul il-proċess leġislattiv

L-iskambju tal-informazzjoni u l-preżenza tal-Kummissjoni fil-laqgħat tal-Kumitat

5. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqsmu flimkien kwalunkwe dokumentazzjoni u informazzjoni neċessarji mill-iktar fis possibbli.

6. Il-Membri tal-Kummissjoni ser jiġu mistiedna mill-President tal-Kumitat biex jiehdu sehem fil-hidma tal-Kumitat, b'mod partikolari fis-Sessjonijiet Plenarji u l-laqgħat tal-Bureau, kif ukoll f'attivitajiet speċjali organizzati bi ftehim kongunt. Membru tal-Kummissjoni jkollu d-dritt li jtkellem matul is-Sessjoni Plenarja tal-Kumitat meta jkun qed isir dibattitu dwar proposti leġislattivi li jaqgħu taht ir-responsabbiltà tiegħu.

7. F'ċirkostanzi eċċezzjonali uffiċjali għoljin tal-Kummissjoni jistgħu jtkellmu matul Bureau tal-Kumitat. L-uffiċjali tal-Kummissjoni inkarigati mid-dossiers li l-Kumitat ikun qed jeżamina ser jiehdu sehem kemm jista' jkun fil-laqgħat tal-kummissjonijiet tal-Kumitat li għalihom ikunu mistiedna sabiex jiċċaraw il-proposti tal-Kummissjoni u jiehdu nota tal-pożizzjonijiet tal-membri tal-Kumitat.

Lista ta' konsultazzjonijiet

8. Fuq il-bażi tal-programm ta' hidma tal-Kummissjoni, is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni ser iressaq lill-Kumitat lista ta' proposti għal konsultazzjoni obbligatorja, flimkien ma' proposti għal konsultazzjoni fakultattiva potenzjali, inklużi l-opinjonijiet ta' prospettiva. Din il-lista tista' tinkludi wkoll dokumenti ta' natura mhux leġislattiva li dwarhom il-Kummissjoni tkun behsiebha titlob l-opinjoni tal-Kumitat u l-proposti għall-kollaborazzjoni fil-qasam tal-konformità mal-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità.

Konsultazzjonijiet fakultattivi

9. Konsultazzjoni fakultattiva tista' tiġi prevista jekk japplika mill-inqas wiehed minn dawn il-kriterji:

- il-kwistjoni konċernata tkun relatata mal-kompiti regolatorji jew eżekuttivi tal-awtoritajiet devoluti: reġjonali, lokali jew intermedji;
- il-leġislazzjoni proġettata tal-Unjoni jew il-miżuri nazzjonali li ser ikollhom jiġu adottati għall-iskop tal-implimentazzjoni tagħha x'aktarx ikollhom impatt dirett fuq il-baġits lokali jew reġjonali u/jew it-thaddim tal-amministrazzjoni reġjonali jew lokali;
- il-miżura konċernata tal-Unjoni x'aktarx ikollha impatt fuq il-koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali;
- l-att leġislattiv futur ikollu sensitività partikolari fir-rigward tas-sussidjarjetà;
- il-miżuri proġettati jkunu relatati mal-infurmar tal-pubbliku Ewropew u s-sensibilizzazzjoni tagħhom dwar il-politiki tal-Unjoni Ewropea fl-oqsma ta' kompetenza tal-Kumitat.

Opinjonijiet ta' prospettiva

10. Il-Kummissjoni bi pjaċir tilqa' rwol iktar proattiv għall-Kumitat permezz tal-opinjonijiet ta' prospettiva dwar il-politiki futuri tal-Unjoni qabel ma tittiehed azzjoni fil-livell tal-Unjoni u f'oqsma fejn il-Kumitat ikollu riżorsi ta' informazzjoni lokali adatti.

It-tali konsultazzjonijiet għandhom jiġu notifikati mill-Viċi President responsabbli għar-relazzjonijiet mal-Kumitat. It-talbiet għall-opinjonijiet ta' prospettiva għandhom ikunu akkumpanjati minn mandat speċifiku u qafas ta' azzjoni koerenti li għandu jifassal bi ftehim reċiproku. L-iskadenza għal tali konsultazzjoni ma tistax tkun inqas minn xahar mid-data li fiha l-President tal-Kumitat jircievi t-tali notifika. Il-programm ta' hidma tal-Kummissjoni, kultant komplementat mill-Programm Kontinwu, għandu jkun l-ghodda prinċipali biex jiġu identifikati s-suġġetti għal dan it-tip ta' konsultazzjoni.

Is-segwitu politiku għall-opinjonijiet ta' prospettiva jista' jsir mill-attenzenza ta' Membru tal-Kummissjoni għas-Sessjoni Plenarja tal-Kumitat jew billi uffiċjali għoljin tal-Kummissjoni jattendu għal-laqgħat rilevanti tal-Kumitat.

Konsultazzjoni ġdida

11. Il-Kummissjoni tista' tistieden lill-Kumitat johroġ opinjoni ġdida dwar l-implikazzjonijiet għall-awtoritajiet lokali u reġjonali ta' riżultat li jkun hiereg mill-proċess leġislattiv.

Jekk il-Kummissjoni timmodifika l-proposta b'mod sostanzjali wara l-konsultazzjoni inizjali tal-Kumitat, u fejn it-Trattati jipprovdu għal konsultazzjoni obligatorja, hija ser tiżgura li l-Kumitat jiġi konsultat mill-ġdid.

Segwitu tal-opinjoni

12. Fl-opinjoni tiegħu, il-Kumitat, kulfejn possibbli, ser jenfasizza l-emendi li jixtieq jissuggerixxi għall-proposti leġislattivi bl-adozzjoni ta' emendi speċifiċi għat-testijiet tal-Kummissjoni. Il-Kumitat ser jinkludi wkoll sommarju ma' kull opinjoni.

13. Il-Kumitat, mill-iktar fis possibbli, ser jikkomunika lis-Segretarjat Ġenerali tal-Kummissjoni l-minuti tal-laqgħat u s-Sessjonijiet Plenarji tal-Kumitat li l-kontenut tagħhom jista' jkun ta' interess speċifiku għall-Kummissjoni, b'mod partikolari meta jikkonċerna l-implimentazzjoni tal-prinċipju tas-sussidjarjetà.

14. Sabiex il-Kumitat ikun jista' johroġ valutazzjonijiet ta' impatt regolari tal-hidma tiegħu, is-servizzi tal-Kummissjoni, mill-inqas darbejn fis-sena, ser jipprovdu tveġibiet sostantivi, li jispjegaw ir-raġunijiet kif ġew ikkunsidrati l-kummenti fl-opinjoni tal-Kumitat.

Fdin l-okkażjoni, il-Kummissjoni twieġeb għat-thassib dwar is-sussidjarjetà li l-Kumitat jesprimi fl-opinjoni-tiegħu.

II. KOOPERAZZJONI FIR-RIGWARD TAL-ATTIVITAJIET

15. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqblu li jintensifikaw il-kollaborazzjoni tagħhom sabiex jiżdiedu s-sinerġiji bejn l-attivitàjiet rispettivi tagħhom, b'mod partikolari fil-kuntest tal-Istrateġija UE 2020, il-koeżjoni ekonomika, soċjali u territorjali, u b'mod speċjali fl-implimentazzjoni tal-kooperazzjoni transkonfinali, interreġjonali u transnazzjonali.

Konsultazzjonijiet mal-awtoritajiet lokali u reġjonali

16. Il-Kummissjoni tagħraf ir-rwol privileġġat tal-Kumitat fir-relazzjonijiet bejn l-istituzzjonijiet, il-korpi, l-uffiċċji u l-aġenzji tal-Unjoni Ewropea u l-awtoritajiet lokali u reġjonali tal-Istati Membri.

17. Il-Kumitat, b'kooperazzjoni mal-Kummissjoni, ser jiżviluppa strateġija ġenwina għall-konsultazzjoni mal-awtoritajiet lokali u reġjonali, b'kunsiderazzjoni tal-prerogattivi ta' kull waħda minnhom, u b'konformità mal-proċess ta' konsultazzjoni li tkun minn isfel għal fuq kemm jista' jkun. Fuq din il-bażi, il-Kumitat għandu jixpruna djalogu territorjali fil-kuntest taċ-ċiklu l-ġdid ta' governanza tal-Istrateġija Ewropa 2020 qabel il-Kunsill Ewropew tar-Rebbiegħa.

18. B'konformità mal-prinċipju ta' governanza soda, il-Kumitat għandu jaqdi rwol shiħ ta' trażmissjoni fid-djalogu mal-assocjazzjonijiet tal-awtoritajiet lokali u reġjonali. Il-Kummissjoni għandha tiżgura li l-Kumitat ikun involut bis-shiħ fit-thejjija tal-laqgħat organizzati b'mod kongunt.

Djalogu strutturat mal-assocjazzjonijiet

19. Il-Kummissjoni u l-Kumitat flimkien jorganizzaw id-djalogu strutturat mal-assocjazzjonijiet tal-awtoritajiet lokali u reġjonali. Għandu jiġi organizzat djalogu strutturat annwali bejn il-Kumitat u s-servizzi tas-Segretarjat Ġenerali tal-Kummissjoni, sabiex jiġi diskuss il-programm ta' hidma adottat tal-Kummissjoni. Matul is-sena, id-djalogi strutturati fil-preżenza tal-Membri tal-Kummissjoni responsabbli ser isiru fil-laqgħat tal-kummissjonijiet rilevanti tal-Kumitat, skont kif ikun meħtieġ.

Is-Semestru Ewropew

20. Darba fis-sena, il-Kumitat għandu jressaq rapport li jivvaluta l-involvement tal-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-Istrateġija Ewropa 2020 li ser jitqies mill-Kummissjoni hija u tfassal l-Istharrig Annwali tat-Tkabbir. Il-Kumitat ser jistieden lill-Membri tal-Kummissjoni responsabbli biex jippreżenta l-Istharrig Annwali tat-Tkabbir matul is-sessjoni plenarja.

Fid-dawl tal-Laqgħa tar-Rebbiegħa tal-Kunsill Ewropew, il-Kumitat ser jorganizza djalogu territorjali. Sabiex ihejji dan id-djalogu, il-Kumitat ser jikkonsulta lin-netwerk Ewropa 2020 u jistabbilixxi rapport li ser jittressaq lill-Kummissjoni u lill-Kunsill Ewropew.

Ir-Raggruppament Ewropew tal-Kooperazzjoni Territorjali

21. Il-Kummissjoni, bl-appoġġ tal-Kumitat, beħsiebha tagħmel ir-Raggruppament Ewropew tal-Kooperazzjoni (REKT) iktar magħruf fost l-awtoritajiet lokali u reġjonali u s-servizzi tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni. Il-Kumitat, li qed jorganizza r-reġistru tar-REKT kollha, ser jiżgura li l-Kummissjoni tkun infurmata dwar ir-REKT il-ġodda u li din l-informazzjoni tiġi ppubblikata fis-serje C tal-Ġurnal Uffiċjali tal-UE b'konformità mal-Artikolu 5(2) tar-Regolament (KE) Nru 1082/2006.

III. L-IMPLIMENTAZZJONI TAS-SUSSIDJARJETÀ U L-PROPORZJONALITÀ U L-GOVERNANZA F'DIVERSI LIVELLI*Assemblea magħmula minn rappreżentanti politiċi tal-awtoritajiet lokali u reġjonali*

22. Il-Kummissjoni tagħraf ir-rwol privileġġat tal-Kumitat bhala assemblea magħmula minn rappreżentanti politiċi tal-awtoritajiet lokali u reġjonali fl-Unjoni. Hija ser tikkooopera mill-qrib mal-Kumitat fl-implimentazzjoni tal-Artikolu tal-Protokoll dwar l-applikazzjoni tal-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità li jipprovdi għall-konsultazzjonijiet prelegislattivi li jqisu d-dimensjoni reġjonali u lokali ta' azzjoni ppjanata.

23. Tul il-proċess legiſlattiv, il-Kumitat jagħti attenzjoni partikolari lill-konformità tal-proposti legiſlattivi tal-UE mal-prinċipji tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità, li jqisu d-dispożizzjonijiet fis-seħh u l-bidliet previsti. Għal dan il-ghan, il-Kumitat ser juża n-Netwerk tal-Monitoraġġ tas-Sussidjarjetà u jaqsam ir-riżultati ta' dawn il-konsultazzjonijiet mal-Kummissjoni. Il-Kummissjoni u l-Kumitat ser jaħdmu flimkien biex isahhu l-prinċipju tas-shubija permezz tal-governanza f'diversi livelli fil-politiki tal-Unjoni li għalihom il-konsultazzjoni tal-Kumitat hija obbligatorja.

Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqsmu l-informazzjoni dwar il-monitoraġġ tas-sussidjarjetà fuq bażi regolari b'mod partikolari fir-rigward tal-opinjoni rilevanti tal-Parlamenti nazzjonali u reġjonali. Jekk, matul proċedura legiſlattiva, il-Kumitat iqajjem kwistjonijiet ta' thassib sostanzjali rigward ir-rispett tal-prinċipju tas-sussidjarjetà, ser jinforma minnufih lill-koleġislaturi.

Il-hidma tal-Kumitat ser tiżviluppa bhala parti mill-isforz kollaborattiv mal-Kummissjoni biex tinholoq kultura ta' sussidjarjetà. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqblu li d-deċiżjonijiet għandhom jittiehdu fil-livell li jkun l-eqreb taċ-ċittadin bl-iktar mezzi adatti u fejn jistgħu jilhqu l-ghan tagħhom bl-iktar mod effettiv. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jaqblu li jidentifikaw il-prijoritajiet li jsejhu għal monitoraġġ speċifiku tas-sussidjarjetà u l-proporzjonalità.

Is-servizzi tal-Kummissjoni jstgħu jitolbu l-appoġġ mill-Kumitat fit-thejjja tal-valutazzjonijiet tal-impatt tagħha. Il-pjattaformi u n-netwerks tal-Kumitat jstgħu jipprovdu punt ta' aċċess tajjeb għall-awtoritajiet lokali u reġjonali u għalhekk jstgħu jippermettu lill-Kummissjoni biex issahha l-analiżi tal-aspetti lokali u reġjonali fil-valutazzjonijiet tal-impatt jekk jidher li jkun neċessarju. Il-Kumitat ser jiġbor fil-qosor l-attivitajiet tiegħu f'dan il-qasam f'rapport annwali li jintbagħat lill-Kummissjoni.

24. Il-Kumitat ser jipprovdi l-Kummissjoni bir-Rapport Annwali tas-Sussidjarjetà bhala kontribut għar-rapport tal-Kummissjoni dwar "It-tfassil aħjar tal-liġijiet".

IV. ID-DIMENSJONI ESTERNA TAL-UNJONI

25. Il-Kumitat ser jiżviluppa attivitajiet, b'mod partikolari fuq talba tal-Kummissjoni, fir-rigward tad-dimensjoni esterna tal-politiki tal-Unjoni fejn l-awtoritajiet lokali u reġjonali jkollhom setgħat istituzzjonali. Il-kooperazzjoni mal-Kummissjoni ser tiffoka b'mod partikolari fuq:

- (a) L-appoġġ għall-proċess tat-tkabbir u l-partecipazzjoni fil-politika tal-preadeżjoni tal-Unjoni;
- (b) L-appoġġ għall-politika tal-vicinat; l-iktar permezz tal-pjattaformi istituzzjonali stabbiliti bhall-ARLEM (Assemblea Lokali u Reġjonali Ewro-Mediterranja) u l-CORLEAP (Konferenza tal-awtoritajiet lokali u reġjonali għas-Shubija tal-Lvant);
- (c) Il-promozzjoni tad-demokrazija lokali u reġjonali f'pajjiżi terzi (b'mod partikolari fil-pajjiżi kandidati u l-pajjiżi tal-vicinat), l-iktar permezz tal-monitoraġġ tal-elezzjonijiet fil-livell lokali u reġjonali;

- (d) L-appoġġ tal-politiki u l-pożizzjonijiet tal-Unjoni bħala osservatur fil-konferenzi internazzjonali dwar l-oqsma ta' politika li jikkonċernaw ukoll id-drittijiet obbligatorji tal-Kumitat li jiġi kkonsultat;
- (e) L-iżvilupp u l-promozzjoni tal-kooperazzjoni deċentralizzata; l-iktar permezz tal-appoġġ kontinwu komuni għall-ATLAS, il-Portal u l-Assizes tal-kooperazzjoni deċentralizzata għall-iżvilupp;
- (f) Il-kooperazzjoni transkonfinali bejn l-Unjoni u l-pajjiżi tal-viċinat.

V. IL-POLITIKA TAL-INFORMAZZJONI U L-KOMUNIKAZZJONI

26. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jahdmu id f'id fil-qasam tal-komunikazzjoni u l-informazzjoni u jikkooperaw biex jimplimentaw politika ġenwina ta' komunikazzjoni deċentralizzata fil-livell lokali u reġjonali. Huma jagħrfu r-rwol li jaqdu l-awtoritajiet lokali u reġjonali billi jipprovdu l-pubbliku b'informazzjoni dwar il-politiki tal-Unjoni.

27. Il-Kummissjoni u l-Kumitat jikkooperaw b'mod partikolari fl-organizzazzjoni ta' fora u avvenimenti rilevanti għall-awtoritajiet lokali u reġjonali. Huma jikkontribwixxu għall-kopertura kongunta ta' dawn l-attivitajiet fil-mezzi tax-xandir.

28. L-isforzi komuni għall-komunikazzjoni ser jiġu stabbiliti u aġġornati fuq bażi regolari.

— Huma ser jiffokaw b'mod partikolari fuq:

— kooperazzjoni bejn l-uffiċċji ta' rappreżentanza tal-UE fl-Istati Membri u l-membri tal-Kumitat biex jappoġġjaw l-attivitajiet ta' komunikazzjoni reċiproka fil-livell nazzjonali, reġjonali u lokali; it-tishih tal-kooperazzjoni u l-appoġġ sabiex jiġu żviluppati attivitajiet immirati lejn il-mezzi tax-xandir lokali u reġjonali kif ukoll sinerġiji mtejba mal-assocjazzjonijiet nazzjonali tar-rappreżentanti eletti fil-livell lokali u reġjonali;

— il-kooperazzjoni fil-qasam tal-opinjoni pubblika permezz tal-iskambju tal-informazzjoni u kummenti dwar l-istharrig tal-Ewrobarometru ta' interess għall-Kumitat u/jew permezz ta' stharrig tal-Ewrobarometru b'dimensjoni lokali u/jew reġjonali kulfejn possibbli;

— il-kooperazzjoni dwar l-iżvilupp ta' għodod bhas-siti tal-internet u newsletters fil-kuntest tal-Kumitat Editorjali Interistituzzjonali għall-Internet biex jiġu żviluppati mezzi għall-informazzjoni u l-komunikazzjoni mal-pubbliku iġenerali.

Magħmul fi Brussell, is-16 ta' Frar 2012.

Għall-Kummissjoni Ewropea

José Manuel BARROSO

Il-President

Għall-Kumitat tar-Reġjuni

Mercedes BRESSO

Il-President

III

(Atti preparatorji)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/03)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 739		9.11.2011	Proposta emendata għal Decizjoni tal-Kunsill dwar is-sistema tar-riżorsi proprji tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 740		9.11.2011	Proposta emendata għal Regolament tal-Kunsill li jstabilixxi miżuri li jimplementaw is-sistema tar-riżorsi proprji tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 742		9.11.2011	Proposta emendata għal Regolament tal-Kunsill dwar il-metodi u l-proċedura li jintużaw biex jitqiegħdu għad-dispożizzjoni r-riżorsi proprji tradizzjonali u dawk ibbażati fuq l-ING u dwar il-miżuri li jissodisfaw il-htigijiet fi flus kontanti (Tfassil mill-ġdid)
COM(2011) 832		25.11.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 294(6) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea dwar il-pożizzjoni tal-Kunsill fir-rigward tal-adozzjoni ta' Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar proċedura unika ta' applikazzjoni għal permess uniku għaċ-ċittadini ta' pajjiżi terzi sabiex joqogħdu u jaħdmu fit-territorju ta' Stat Membru kif ukoll dwar gabra komuni ta' drittijiet għall-haddiema minn pajjiżi terzi li jkunu joqogħdu legalment fi Stat Membru

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/04)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 688		27.10.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar is-sikurezza tal-attivitàjiet tal-ipprospettar, l-esplorazzjoni u l-produzzjoni taż-żejt u tal-gass offshore
COM(2011) 690		27.10.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-adeżjoni tal-Unjoni Ewropea għall-Protokoll dwar il-Harsien tal-Baħar Mediterran mit-tniġġis ikkagunat mill-esplorazzjoni u l-isfruttament tal-blata kontinentali, qiegħ il-baħar u s-sottoswol tiegħu
COM(2011) 706		9.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi programm ta' azzjoni għad-dwana u t-tassazzjoni fl-Unjoni Ewropea għall-perjodu 2014-2020 (FISCUS) u r-revoka tad-Deciżjonijiet Nru 1482/2007/KE u Nru 624/2007/KE
COM(2011) 707		9.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar programm tal-konsumaturi 2014-2020
COM(2011) 709		9.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-twaqqif ta' Programm Is-Sahħa għat-Tkabbir, it-tielet programm multiannwali ta' azzjoni tal-UE fil-qasam tas-sahħa għall-perjodu 2014-2020
COM(2011) 720		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-pożizzjoni li għandha tiġi adottata fisem l-Unjoni Ewropea fit-taqsimiet relevanti tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ dwar is-shubija tal-Federazzjoni Russa fl-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ
COM(2011) 721		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa fir-rigward taż-żamma ta' obbligi dwar il-kummerċ fis-servizzi inklużi fil-Ftehim ta' Shubija u Kooperazzjoni attwali bejn l-UE u r-Russja
COM(2011) 722		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni, fisem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim f'għamla ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa b'rabta mal-amministrazzjoni tal-kwoti tariffarji li japplikaw għall-esportazzjonijiet ta' injam mill-Federazzjoni Russa lejn l-Unjoni Ewropea u l-Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa dwar il-modalitajiet tekniċi skont dak il-Ftehim
COM(2011) 723		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa dwar il-kummerċ ta' partijiet u komponenti ta' vetturi bil-mutur bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa
COM(2011) 724		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa fir-rigward taż-żamma ta' impenji dwar il-kummerċ fis-servizzi inklużi fil-Ftehim ta' Shubija u Kooperazzjoni attwali bejn l-UE u r-Russja
COM(2011) 725		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni, fisem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa dwar il-kummerċ ta' partijiet u komponenti ta' vetturi bil-mutur bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 726		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa relatata mal-amministrazzjoni tal-kwoti tar-rata tariffarja li japplikaw għall-esportazzjonijiet ta' njam mill-Federazzjoni Russa lejn l-Unjoni Ewropea u l-Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u l-Gvern tal-Federazzjoni Russa dwar il-modalitajiet tekniċi konformi ma' dak il-Ftehim
COM(2011) 727		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa dwar l-introduzzjoni jew iż-żieda ta' dazji tal-esportazzjoni fuq materja prima mill-Federazzjoni Russa
COM(2011) 728		10.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, f'isem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea u l-Federazzjoni Russa dwar l-introduzzjoni jew iż-żieda mill-Federazzjoni Russa ta' dazji fuq l-esportazzjoni tal-materja prima
COM(2011) 737		9.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar il-metodi u l-proċedura għat-tqeghid tad-dispożizzjoni tar-riżorsa proprja bbażata fuq taxa fuq il-valur miżjud
COM(2011) 738		9.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar il-metodi u l-proċedura biex isiru disponibbli r-riżorsi proprji bbażati fuq it-taxxa fuq it-tranzazzjonijiet finanzjarji
COM(2011) 744		16.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar l-iffisar, għas-sena tas-sajd 2012, tal-prezzijiet ta' gwida u l-prezzijiet tal-Unjoni tal-produtturi għal ċerti prodotti tas-sajd skont ir-Regolament (KE) Nru 104/2000
COM(2011) 746		15.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2009/65/KE dwar il-koordinazzjoni ta' liġijiet, Regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi fir-rigward tal-imprizi ta' investiment kollettiv f'titoli trasferibbli (UCITS) u d-Direttiva 2011/61/UE dwar Managers ta' Fondi ta' Investiment Alternattivi fir-rigward tad-dipendenza eċċessiva fuq il-klassifikazzjonijiet tal-kreditu
COM(2011) 747		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1060/2009 dwar aġenziji li jiggradaw il-kreditu [l-aġenziji tal-klassifikazzjoni tal-kreditu]
COM(2011) 752		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabilixxi dispożizzjonijiet ġenerali dwar il-Fond għall-Migrazzjoni u l-Azil u l-Fond għas-Sigurtà Interna u dwar l-istrument għal appoġġ finanzjarju għall-kooperazzjoni tal-pulizija, il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-kriminalità u l-ġestjoni tal-kriżi
COM(2011) 753		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabilixxi, bhala parti mill-Fond għas-Sigurtà Interna, l-istrument għal appoġġ finanzjarju għall-kooperazzjoni tal-pulizija, il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-kriminalità u l-ġestjoni tar-riskji
COM(2011) 756		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jikkjarifika l-kamp ta' applikazzjoni tad-dazju anti-dumping definittiv impost bir-Regolament (KE) Nru 261/2008 fuq importazzjonijiet ta' ċerti kompressuri li joriginaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina
COM(2011) 757		15.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li timmodifika u li testendi l-perjodu ta' applikazzjoni tad-Deciżjoni 2010/371/UE tas-7 ta' Ġunju 2010 li ttemm il-proċedura ta' konsultazzjoni mar-Repubblika tal-Madagaskar skont l-Artikolu 96 tal-Ftehim ta' Shubija AKP-KE
COM(2011) 758		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabilixxi għall-perjodu 2014 sa 2020 il-Programm tad-Drittijiet u ċ-Ċittadinanza
COM(2011) 759		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabilixxi għall-perjodu 2014 sa 2020 il-Programm dwar il-Gustizzja

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 760		22.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1300/2008 tat-18 ta' Diċembru 2008 li jstabbilixxi pjan pluriennali [multiannwali] għall-istokk ta' aringi li jinsab fil-Punent tal-Iskozja u għas-sajd li jisfrutta dak l-istokk
COM(2011) 762		14.11.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tiġi adottata fisem l-Unjoni Ewropea fi hdan l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO) fir-rigward ta' talbiet skont l-Artikolu IX tal-Ftehim ta' Marrakesh li jstabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (il-Ftehim tad-WTO) għall-ghoti u/jew l-estensjoni ta' ċerti rinunzi
COM(2011) 764		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu mad-disponibilità fis-suq ta' oġġetti pirotekniċi
COM(2011) 765		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relatati mal-kompatibilità elettromanjetika u li tħassar id-Direttiva 89/336/KEE
COM(2011) 766		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relatati mat-tqeghid fis-suq ta' strumenti tal-użin mhux awtomatiċi
COM(2011) 768		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri marbuta mat-tweqqif tad-diponibilità fis-suq ta' recipjenti sempliċi taht pressjoni
COM(2011) 769		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relatati mat-tqeghid fis-suq ta' strumenti ta' kejl
COM(2011) 770		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-approssimazzjoni tal-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri fir-rigward tad-disponibilità fis-suq ta' lifts u komponenti ta' sikurezza għal-liftijiet (Riformulazzjoni)
COM(2011) 771		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri relatati mad-disponibilità fis-suq u s-supervizzjoni ta' splużivi ċivili
COM(2011) 772		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri li marbuta mat-tagħmir u sistemi ta' protezzjoni maħsuba għall-użu fatmosferi potenzjalment esplużivi
COM(2011) 773		21.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu mat-tqeghid fis-suq tat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi hdan ċerti limiti tal-voltaġġ
COM(2011) 775		21.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jimponi dazju definittiv anti-dumping u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju provviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' pajpijiet u tubi mingħajr saldaturi tal-azzar li ma jissaddadx, li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina
COM(2011) 778		30.11.2011	Proposta għal Direttiva UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2006/43/KE dwar il-verifiki statutorji tal-kontijiet annwali u tal-kontijiet konsolidati
COM(2011) 779		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar rekwiżiti speċifiċi dwar l-awditjar statutorju ta' entitajiet ta' interess pubbliku

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 783		24.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar l-appoġġ, min-naħa tal-Unjoni Ewropea, għall-programmi ta' għajjuna għad-dekummissjonar ta' impjanti nukleari fil-Bulgarija, il-Litwanja u s-Slovakkja
COM(2011) 785		23.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Programm Ewropa Kreattiva
COM(2011) 788		23.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi "ERASMUS GĦAL KULĦADD" Il-Programm tal-Unjoni għall-Edukazzjoni, it-Taħriġ, iż-Żgħażaġh u l-Isport
COM(2011) 789		23.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar mekkaniżmu għall-monitoraġġ u r-Rapportar ta' emissjonijiet ta' gassijiet b'effett ta' serra u għar-Rapportar ta' informazzjoni oħra relatata mat-tibdil fil-klima fil-livelli nazzjonali u tal-Unjoni
COM(2011) 792		21.11.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mobilizzazzjoni tal-Fond ta' Solidarjetà tal-UE
COM(2011) 793		29.11.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar is-soluzzjoni alternattiva għat-tilwim, għat-tilwim tal-konsumaturi u li temenda r-Regolament (KE) Nru 2006/2004 u d-Direttiva 2009/22/KE (id-Direttiva dwar l-ADR tal-konsumaturi)
COM(2011) 794		29.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar soluzzjoni onlajn għat-tilwim, għat-tilwim tal-konsumaturi (Regolament dwar l- ODR tal-konsumaturi)
COM(2011) 797		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar l-allokazzjoni ta' opportunitajiet tas-sajd skont il-Protokoll għall-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Mozambik
COM(2011) 798		21.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1185/2003 dwar it-tneħħija tax-xewka tal-klieb il-baħar abbord ta' bastimenti.
COM(2011) 799		25.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jistabbilixxi għall-2012 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-hut u gruppi ta' stokkijiet tal-hut applikabbli fil-Baħar l-Iswed
COM(2011) 800		30.11.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Protokoll li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti fil-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Mozambik
COM(2011) 801		30.11.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konkluzjoni ta' Protokoll għid li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti fil-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Mozambik
COM(2011) 804		2.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi u s-Sajd [li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1198/2006 u r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 861/2006 u r-Regolament tal-Kunsill Nru XXX/2011 dwar il-politika marittima integrata
COM(2011) 805		23.11.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar tal-Ftehim bejn l-Istati Uniti tal-Amerika u l-Unjoni Ewropea dwar l-użu u t-trasferiment tar-Registri tal-Ismijiet tal-Passiġġieri lid-Dipartiment tas-Sigurtà Interna tal-Istati Uniti
COM(2011) 806		25.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet tal-aċidu triklorojoċjanuriku li joriginaw mir-Repubblika Popolari ta' Ċina wara revizjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 807		23.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar tal-Ftehim bejn l-Istati Uniti tal-Amerika u l-Unjoni Ewropea dwar l-użu u t-trasferiment tar-Reġistri tal-Ismijiet tal-Passiġġieri lid-Dipartiment tas-Sigurtà Interna tal-Istati Uniti
COM(2011) 809		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi Il-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni - Orizzont 2020 (2014-2020)
COM(2011) 810		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi r-regoli għall-partecipazzjoni u d-disseminazzjoni f'Il-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni - Orizzont 2020 (2014-2020)
COM(2011) 811		30.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-Programm Speċifiku li Jimplimenta Orizzont 2020 - il-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni (2014-2020)
COM(2011) 812		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar il-Programm ta' Riċerka u Tahriġ tal-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika (2014-2018) li jikkumplimenta Il-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni - Orizzont 2020
COM(2011) 813		23.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-linji gwida għall-politiki tal-Istati Membri dwar l-impjiegi
COM(2011) 817		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 294/2008 li jistabbilixxi l-Istitut Ewropew tal-Innovazzjoni u t-Teknoloġija
COM(2011) 820		24.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jaġġusta, b'effett mill-1 ta' Lulju 2011, ir-remunerazzjoni u l-pensjonijiet tal-uffiċjali u ta' agenti oħra tal-Unjoni Ewropea kif ukoll il-koeffiċjenti korrettivi li japplikaw għalihom
COM(2011) 821		23.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar dispożizzjonijiet komuni għall-monitoraġġ u l-valutazzjoni tal-abbozzi tal-pjanijiet baġitarji u l-iżgurar tal-korrezzjoni tad-defiċit eċċessiv tal-Istati Membri fiż-żona tal-euro
COM(2011) 822		30.11.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-Aġenda Strateġika tal-Innovazzjoni tal-Istitut Ewropew tal-Innovazzjoni u t-Teknoloġija (EIT): il-kontribuzzjoni tal-EIT għal Ewropa iktar innovattiva
COM(2011) 825		24.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jaġġusta mill-1 ta' Lulju 2011 ir-rata tal-kontribuzzjoni tal-iskema tal-pensjonijiet tal-uffiċjali u l-agenti l-oħra tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 827		1.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-regoli komuni għall-allokazzjoni ta' slots f'ajruporti tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 834		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi Programm għall-Kompetittività tal-intraprizi u l-intraprizi ż-żgħar u ta' daqs medju (2014 - 2020)
COM(2011) 850		5.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jissospendi d-dazji awtonomi tat-Tariffa Doganali Komuni fuq ċerti prodotti agrikoli, tas-sajd u industrijali
COM(2011) 852		6.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tawtorizza lill-Isvezja biex tapplika livelli mnaqsa ta' tassazzjoni fuq l-elettriku kkonsmat minn familji u kumpaniji fis-settur tas-servizzi li jinsabu f'ċerti żoni fit-tramuntana tal-Isvezja b'konformità mal-Artikolu 19 tad-Direttiva 2003/96/KE
COM(2011) 854		5.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) Nru 7/2010 li jiftah u jipprovdi għall-ġestjoni ta' kwoti tariffarji awtonomi tal-Unjoni għal ċerti prodotti agrikoli u industrijali

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 855		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1217/2009 li jistabbilixxi netwerk għall-għbir ta' informazzjoni tal-kontabilità dwar id-dhul u l-operazzjoni kummerċjali ta' azjendi agrikoli fil-Komunità Ewropea
COM(2011) 861		8.12.2011	Proposta għal Decizjoni tal-Kunsill dwar l-adeżjoni tal-UE fil-Kumitat Konsultattiv Internazzjonali dwar il-Qoton (ICAC)
COM(2011) 863		7.12.2011	Proposta għal Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti qfieli tal-azzar li ma jissaddadx li joriġina mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u t-Tajwan wara revizjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009
COM(2011) 867		9.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jestendi dazju anti-dumping definittiv impost mir-Regolament (UE) Nru 511/2010 fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti fili tal-molibdenu li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina għall-importazzjonijiet ta' ċerti fili tal-molibdenu kkonsenjati mill-Malasja, sew jekk iddikjarati li joriġinaw fil-Malasja u l-Isvizzera u sew jekk le u li jtemm l-investigazzjoni fir-rigward tal-importazzjonijiet kkonsenjati mill-Isvizzera
COM(2011) 868		9.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 1292/2007 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' tertuqa tat-terefalat tal-poliethylene (PET) li joriġinaw fl-Indja
COM(2011) 869		8.12.2011	Proposta għal Decizjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li tawtorizza lil Spanja u Franza biex idahhlu miżura ta' deroga speċjali mill-Artikolu 5 tad-Direttiva 2006/112/KE dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud
COM(2011) 871		2.12.2011	Proposta għal Decizjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tittiehed mill-Unjoni Ewropea fil-Konferenza Ministerjali tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO) fir-rigward ta' talba għall-ghoti ta' eżenzjoni biex jinghata trattament preferenzjali lis-servizzi u l-fornituri tas-servizzi mill-Pajjiżi l-Inqas Żviluppati
COM(2011) 874		12.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabiliment ta' Programm għall-Ambjent u l-Azzjoni Klimatika (LIFE)
COM(2011) 877		12.12.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2003/98/KE dwar l-użu mill-ġdid tal-informazzjoni tas-settur pubbliku

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/05)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 750		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi, bhala parti mill-Fond għas-Sigurtà Interna, l-istrument għall-appogg finanzjarju għall-fruntieri esterni u l-viża
COM(2011) 751		15.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Fond għall-Migrazzjoni u l-Ażil
COM(2011) 814		30.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-implimentazzjoni u l-esplorazzjoni tas-sistemi Ewropej tar-radjunavigazzjoni bis-satellita
COM(2011) 819		23.11.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tisħih tas-sorveljanza ekonomika u baġitarja tal-Istati Membri li jesperjenzaw jew ikunu mhedda b'diffikultajiet gravi fir-rigward tal-istabilità finanzjarja tagħhom fiż-zona tal-euro
COM(2011) 824		1.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar is-servizzi ta' groundhandling fl-ajruporti tal-Unjoni u li jhassar id-Direttiva tal-Kunsill 96/67/KE
COM(2011) 828		1.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabiliment ta' regoli u proċeduri fir-rigward tal-introduzzjoni ta' restrizzjonijiet operattivi relatati mal-istorbju f'ajruporti tal-Unjoni fi hdan l-Approċċ Bilanċjat u li jhassar id-Direttiva 2002/30/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill
COM(2011) 836		7.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-pożizzjoni li għandha tigi adottata mill-Unjoni Ewropea fi hdan il-Kunsill tal-Ministri AKP-UE dwar il-qafas finanzjarju multiannwali għall-perjodu 2014 sa 2020 tal-Ftehim ta' Shubija AKP-UE
COM(2011) 838		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-Istrument għall-Assistenza ta' Qabel l-Adeżjoni (IPA II)
COM(2011) 839		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Istrument Ewropew ta' Viċinat
COM(2011) 840		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Istrument ta' Finanzjament tal-koperazzjoni għall-iżvilupp
COM(2011) 841		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Istrument għall-Kooperazzjoni fis-Sikurezza Nukleari
COM(2011) 842		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi regoli u proċeduri komuni għall-implimentazzjoni tal-istrumenti tal-Unjoni għal azzjoni esterna
COM(2011) 843		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Istrument ta' Shubija għall-koperazzjoni ma' pajjiżi terzi
COM(2011) 844		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabiliment ta' l-Istrument ta' Finanzjament għall-promozzjoni tad-demokrazija u tad-drittijiet tal-bniedem madwar id-dinja

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 845		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jwaqqaf Strument għall-Istabbiltà
COM(2011) 846		7.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar ir-relazzjonijiet bejn l-Unjoni Ewropea fuq naħa, u l-Groenlandja u r-Renju tad-Danimarka fuq in-naħa l-oħra
COM(2011) 856		9.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-livell ta' hoss tal-vetturi bil-mutur
COM(2011) 860		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar Fondi Ewropej ta' Kapital ta' Riskju
COM(2011) 862		7.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Fondi ta' Intraprenditorija Soċjali Ewropej
COM(2011) 872		2.12.2011	Proposta għal Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill li temenda d-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni 2011/344/EU dwar l-ghoti ta' assistenza finanzjarja tal-Unjoni lill-Portugall
COM(2011) 873		12.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi s-Sistema Ewropea ta' Sorveljanza tal-Fruntieri (EUROSUR)
COM(2011) 880		13.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi Qafas Multiannwali għall-Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għad-Drittijiet Fundamentali għall-2013-2017
COM(2011) 881		14.12.2011	Proposta għal Direttiva tal-Kunsill dwar il-protezzjoni konsolari taċ-ċittadini tal-Unjoni li jkunu jinsabu barra minn pajjiżhom
COM(2011) 883		19.12.2011	Proposta għal Direttiva UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2005/36/KE dwar ir-Rikonoxximent ta' Kwalifiki Professjonali u r-Regolament [...] dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern
COM(2011) 884		14.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jistabbilixxi l-programm "L-Ewropa għaċ-Ċittadini" għall-perjodu bejn l-2014 u l-2020
COM(2011) 887		9.12.2011	Proposta Kongunta għal Regolament tal-Kunsill dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja u li jirrevoka r-Regolament (UE) Nru 442/2011
COM(2011) 888		14.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ċerti miżuri fir-rigward ta' pajjiżi li jippermettu sajd mhux sostenibbli għall-iskop tal-konservazzjoni tal-istokkijiet tal-ħut
COM(2011) 890		13.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti tal-Persunal għall-Uffiċjali u l-Kundizzjonijiet tal-Impjegj għall-Aġenti l-Oħra tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 895		20.12.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-akkwist minn entitajiet li joperaw fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u postali
COM(2011) 896		20.12.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-akkwist pubbliku

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 897		20.12.2011	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-ghoti ta' kuntratti ta' konċessjoni
COM(2011) 903		20.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar statistika Ewropea dwar id-demografija
COM(2011) 904		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Gabon għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 905		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar emendi għall-Ftehim li jstabbilixxi l-Bank Ewropew għar-Rikostruzzjoni u l-Iżvilupp (il-BERŻ) li jwessgħu l-ambitu ġeografiku tal-hidma tal-BERŻ għar-regiun tan-Nofsinhar u tal-Lvant tal-Mediterran
COM(2011) 906		21.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 774/94 li jiftaħ u jipprovdi l-amministrazzjoni ta' certi kwoti tat-tariffa Komunitarja għal-laħam taċ-ċanga ta' kwalità għolja u għal-laħam tal-majjal, il-laħam tat-tjur, il-qamħ u l-mahlut, u tipi ta' nuħhala, il-fraġ iebes u fdalijiet oħra
COM(2011) 908		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Andorra għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 909		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tas-Seychelles għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 910		19.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jestendi għall-Istati Membri mhux partecipanti l-applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru .../2012 li jstabilixxi programm ta' skambju, assistenza u taħriġ għall-protezzjoni tal-euro kontra l-iffalsifikar (il-programm "Pericles 2020")
COM(2011) 911		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Federazzjoni Russa għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 912		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Albanija għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 913		19.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabilixxi programm ta' skambju, assistenza u taħriġ għall-protezzjoni tal-euro kontra l-iffalsifikar (il-programm "Pericles 2020")
COM(2011) 914		19.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-programm Hercule III għall-promozzjoni ta' attivitajiet fil-qasam tal-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Unjoni Ewropea
COM(2011) 915		21.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tas-Singapor għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 916		21.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Marokk għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 917		21.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill fuq id-dikjarazzjoni ta' aċċettazzjoni mill-Istati Membri, fl-interess tal-Unjoni Ewropea, tal-adeżjoni tal-Armenja għall-Konvenzjoni tal-Aja tal-1980 dwar l-Aspetti Ċivili tal-Htif Internazzjonali tat-Tfal
COM(2011) 918		21.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2008/97, (KE) Nru 779/98 u (KE) Nru 1506/98 fil-qasam ta' importazzjonijiet ta' żejt taż-żebru u prodotti agrikoli oħra mit-Turkija fir-rigward tas-setgħat ta' delegazzjoni u implimentazzjoni li ser jingħataw lill-Kummissjoni
COM(2011) 924		21.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni, tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea, minn naha waħda, u l-Istat tal-Iżrael, min-naha l-oħra, li jemenda l-Annessi tal-Protokoll 1 u 2 tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jstabbilixxi assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naha waħda, u l-Istat tal-Iżrael, min-naha l-oħra
COM(2011) 925		20.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tipprovdi għajnuna makrofinanzjarja lir-Repubblika Kirgiza
COM(2011) 926		21.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni tal-Ftehim fil-forma ta' Skambju ta' Ittri bejn l-Unjoni Ewropea, minn naha waħda, u l-Istat tal-Iżrael, min-naha l-oħra, li jemenda l-Annessi tal-Protokoll 1 u 2 tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jstabbilixxi assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naha waħda, u l-Istat tal-Iżrael, min-naha l-oħra
COM(2011) 928		21.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-programm statistiku Ewropew tal-2013-2017
COM(2011) 931		21.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-adozzjoni ta' Programm Supplementari ta' Ricerka għall-proġett ITER (2014-2018)
COM(2011) 932		21.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jtemm ir-reviżjoni interim parzjali skont l-Artikolu 11(3) tar-Regolament (KE) Nru 1225/2009 tal-mizuri tal-antidumping applikabbli għall-importazzjonijiet ta' ferrosilikon li joriġinaw, inter alia, fir-Russja
COM(2011) 934		20.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fuq Mekkanizmu tal-Unjoni tal-Protezzjoni Ċivili
COM(2011) 936		9.1.2012	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jimponi dazju antidumping definitiv fuq importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u mill-Ukraina kif estiż għal importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar mibgħutin mill-Marokk, mill-Moldova u mir-Repubblika tal-Korea, sew jekk iddikjarati bħala li joriġinaw minn dawn il-pajjiżi u sew jekk le, wara reviżjoni tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 1225/2009 u li ttemm il-proċediment tar-reviżjoni tal-iskadenza li jikkonċerna l-importazzjonijiet ta' ħbula u kejbils tal-azzar li joriġinaw mill-Afrika t'Isfel skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (KE) Nru 1225/2009
COM(2011) 937		5.1.2012	Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar pożizzjoni tal-Unjoni fi ħdan il-Kumitat Kongunt bejn l-UE u l-Istati Uniti għall-Kooperazzjoni Doganali dwar ir-rikonoxximent reċiproku tal-Programm tal-Operatur Ekonomiku Awtorizzat fl-Unjoni Ewropea u l-Programm tas-Shubija bejn id-Dwana u l-Kummerċ fl-Istati Uniti kontra t-Terroriżmu

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 938		10.1.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar xi proċeduri sabiex jiġi applikat il-Ftehim ta' Stabilizzazzjoni u Assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, fuq in-naħa l-waħda, u r-Repubblika tas-Serbja, fuq in-naħa l-oħra, u sabiex jiġi applikat il-Ftehim Temporanju bejn il-Komunità Ewropea, fuq in-naħa l-waħda, u r-Repubblika tas-Serbja, fuq in-naħa l-oħra
COM(2011) 939		19.12.2011	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tirrevoka d-Deciżjoni tal-Kunsill 2011/491/UE dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u r-Renju tal-Marokk li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti mill-Ftehim ta' Shubija dwar is-sajd bejn il-Komunità Ewropea u r-Renju tal-Marokk
COM(2011) 940		19.12.2011	Proposta Kongunta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) Nru 204/2011 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fil-Libja

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/06)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 866		8.12.2011	Proposta għal Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar theddid serju transkonfinali għas-saħħa
COM(2011) 876		31.1.2012	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttivi 2000/60/KE u 2008/105/KE rigward sustanzi ta' prijorità fil-qasam tal-politika dwar l-ilma
COM(2011) 884		14.12.2011	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jstabbilixxi l-programm "L-Ewropa għaċ-Ċittadini" għall-perjodu bejn l-2014 u l-2020

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/07)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 2		13.1.2012	Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) Nru 282/2011 fir-rigward ta' skemi speċjali għal persuni taxxabli li mhumiex stabbiliti li huma fornituri ta' servizzi ta' telekomunikazzjonijiet, ta' servizzi ta' xandir jew servizzi elettronici lil persuni mhux taxxabli
COM(2012) 8		26.1.2012	Proposta emendata għal Direttiva UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-klassifikazzjoni, l-imballaġġ u l-ittikkettjar tal-preparazzjonijiet perikolużi (Riformulazzjoni)
COM(2012) 10		25.1.2012	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali mill-awtoritajiet kompetenti għall-finijiet ta' prevenzjoni, investigazzjoni, sejbien jew prosekuzzjoni ta' reati kriminali jew l-eżekuzzjoni ta' pjeni kriminali, u l-moviment liberu ta' dik id-dejta
COM(2012) 11		25.1.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-protezzjoni tal-individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali u dwar il-moviment liberu ta' dik id-dejta (Regolament dwar il-Protezzjoni ta' Dejta Ġenerali)
COM(2012) 14		26.1.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tawtorizza lir-Rumanija biex tapplika miżura li tidderoga mill-Artikolu 287 tad-Direttiva 2006/112/KE dwar is-sistema komuni ta' taxa fuq il-valur miżjud
COM(2012) 15		25.1.2012	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2004/40/KE fuq il-htigijiet minimi għas-saħħa u s-sigurtà fir-rigward tal-esposizzjoni ta' haddiema għal riskji li jiġu minn aġenti fiżiċi (kampj elettromanjetiċi) (It-18-il Direttiva individwali fis-sens tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)
COM(2012) 19		27.1.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provviżorja tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u r-Repubblika tal-Moldova, min-naħa l-oħra
COM(2012) 20		27.1.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u r-Repubblika tal-Moldova, min-naħa l-oħra
COM(2012) 21		31.1.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1342/2008 tat-18 ta' Dicembru 2008 li jistabbilixxi pjan għal perjodu fit-tul għall-istokkijiet tal-merluzz u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet
COM(2012) 23		20.1.2012	Proposta Kongunta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) Nru 961/2010 dwar miżuri restrittivi kontra l-Iran
COM(2012) 24		30.1.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tittiehed mill-Unjoni Ewropea fil-Kunsill Ġenerali tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ fir-rigward tat-talba għal deroga tad-WTO fuq il-preferenzi kummerċjali awtonomi addizzjonali mogħtija mill-Unjoni Ewropea lill-Pakistan

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 28		2.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u l-applikazzjoni provvizorja tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Reġjun Amministrattiv Speċjali tal-Makaw tar-Repubblika Popolari taċ-Ċina dwar ċerti aspetti tas-servizzi tal-ajru
COM(2012) 29		2.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni tal-Ftehim dwar ċerti aspetti tas-servizzi tal-ajru bejn l-Unjoni Ewropea u r-Reġjun Amministrattiv Speċjali tal-Makaw tar-Repubblika Popolari taċ-Ċina
COM(2012) 32		25.1.2012	Proposta Kongunta għal Regolament tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 765/2006 dwar miżuri restrittivi kontra l-Bjelorussja
COM(2012) 35		8.2.2012	Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar l-Istatut għal Fondazzjoni Ewropea (FE)
COM(2012) 38		13.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar, fisem l-Unjoni Ewropea, u applikazzjoni provvizorja tal-Ftehim dwar ċerti aspetti tas-servizzi tal-ajru bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Demokratika Soċjalista tas-Sri Lanka
COM(2012) 39		13.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni tal-Ftehim dwar ċerti aspetti tas-servizzi tal-ajru bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Demokratika Soċjalista tas-Sri Lanka
COM(2012) 41		7.2.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 tat-30 ta' Novembru 2009 dwar il-protezzjoni kontra l-importazzjonijiet li huma l-oġġetti ta' dumping minn pajjiżi mhux membri tal-Komunità Ewropea
COM(2012) 43		10.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed mill-Unjoni Ewropea fil-Kumitat Kongunt taż-ŻEE rigward emenda għall-Anness XIII (Trasport)
COM(2012) 44		13.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill dwar it-tressiq mill-Unjoni Ewropea ta' emenda lill-Appendiċi III tal-Konvenzjoni dwar il-Kummerċ Internazzjonali fl-Ispċijiet ta' Fawna u Flora Selvaġġi fil-Periklu (CITES)
COM(2012) 47		7.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tkun adottata fisem l-Unjoni Ewropea fir-rigward ta' proposti għal emendi tal-Annessi II u III għall-Protokoll dwar Żoni Protetti b'mod Speċjali, u d-Diversità Bijoloġika fil-Mediterran tal-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Ambjent tal-Baħar u r-Reġjun tal-Kosta Mediterranja fis-sbatax-il laqgħa tal-Partijiet Kontraenti
COM(2012) 51		10.2.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 726/2004 fir-rigward tal-farmakoviġilanza
COM(2012) 52		10.2.2012	Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2001/83/KE fir-rigward tal-farmakoviġilanza
COM(2012) 53		15.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mobilizzazzjoni tal-Fond Ewropew ta' Aġġustament għall-Globalizzazzjoni, f'konformità mal-punt 28 tal-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni dwar id-dixiplina baġitarja u l-amministrazzjoni finanzjarja soda (applikazzjoni EGF/2011/006 ES/Kostruzzjoni ta' binjiet tal-Comunidad Valenciana minn Spanja)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 61		17.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li timmodifika d-Deciżjoni tal-Kunsill 2001/822/KE dwar l-assocjazzjoni tal-pajjiżi u t-territorji lil hinn mill-baħar mal-Komunità Ewropea
COM(2012) 63		17.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li tawtorizza lir-Rumanija biex tapplika miżuri ta' deroga mill-Artikoli 26(1)(a) u 168 tad-Direttiva 2006/112/KE dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud
COM(2012) 64		20.2.2012	Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (Tfassil mill-ġdid)
COM(2012) 78		20.2.2012	Proposta għal Deciżjoni tal-Kunsill li temenda d-Deciżjoni tal-Kunsill tat-2 ta' Settembru 2011 li parzjalment tissospendi l-applikazzjoni tal-Ftehim ta' Kooperazzjoni bejn il-Komunità Ekonomika Ewropea u r-Repubblika Għarbija Sirjana

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/08)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 1		11.1.2012	Opinjoni tal-Kummissjoni skont l-Artikolu 294(7)(ċ) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, dwar l-emenda[i] tal-Parlament Ewropew għall-pożizzjoni tal-Kunsill fir-rigward tal-proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 78/660/KEE dwar il-kontijiet annwali ta' ċerti tipi ta' kumpaniji f'dak li għandu x'jaqsam mal-mikroentitajiet
COM(2012) 3		12.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 294(6) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea dwar il-pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-adozzjoni ta' Decizjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li tistabbilixxi programm ta' politika multiannwali dwar l-ispettru tar-radju.
COM(2012) 34		31.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 294(6) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea dwar il-pożizzjoni tal-Kunsill dwar l-adozzjoni ta' Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1290/2005 u (KE) Nru 1234/2007, fir-rigward tad-distribuzzjoni ta' prodotti tal-ikel għall-persuni l-aktar fil-bżonn fl-Unjoni
COM(2012) 48		10.2.2012	Proposta emendata għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2001/83/KE, fir-rigward tal-informazzjoni għall-pubbliku ingenerali dwar prodotti mediċinali soġġetti għal preskrizzjoni medika li temenda, fir-rigward tal-informazzjoni għall-pubbliku ingenerali dwar prodotti mediċinali soġġetti għal preskrizzjoni medika, id-Direttiva 2001/83/KE dwar il-kodiċi tal-Komunità li għandu x'jaqsam ma' prodotti mediċinali għall-użu mill-bniedem
COM(2012) 49		10.2.2012	Proposta emendata għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 726/2004 fir-rigward ta' informazzjoni lill-pubbliku ġenerali dwar prodotti mediċinali għall-użu mill-bniedem soġġetti għal preskrizzjoni medika

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

IV

(Informazzjoni)

INFORMAZZJONI MINN ISTITUZZJONIJIET, KORPI, UFFIĊĠI U AĠENZIJI
TAL-UNJONI EWROPEA

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

Rata tal-kambju tal-euro ⁽¹⁾

L-4 ta' April 2012

(2012/C 102/09)

1 euro =

Munita	Rata tal-kambju	Munita	Rata tal-kambju		
USD	Dollaru Amerikan	1,3142	AUD	Dollaru Awstraljan	1,2785
JPY	Yen Ġappuniż	108,22	CAD	Dollaru Kanadiż	1,3079
DKK	Krona Daniża	7,4397	HKD	Dollaru ta' Hong Kong	10,2058
GBP	Lira Sterlina	0,82850	NZD	Dollaru tan-New Zealand	1,6136
SEK	Krona Żvediza	8,8185	SGD	Dollaru tas-Singapor	1,6550
CHF	Frank Żvizzeru	1,2038	KRW	Won tal-Korea t'Isfel	1 486,18
ISK	Krona İzlandiża		ZAR	Rand ta' l-Afrika t'Isfel	10,2735
NOK	Krona Norveġiża	7,5730	CNY	Yuan ren-min-bi Ċiniż	8,2764
BGN	Lev Bulgaru	1,9558	HRK	Kuna Kroata	7,4840
CZK	Krona Ċeka	24,595	IDR	Rupiah Indoneżjan	12 029,85
HUF	Forint Ungeriz	295,63	MYR	Ringgit Malajżjan	4,0293
LTL	Litas Litwan	3,4528	PHP	Peso Filippin	56,361
LVL	Lats Latvjan	0,7002	RUB	Rouble Russu	38,6304
PLN	Zloty Pollakk	4,1548	THB	Baht Tajlandiż	40,780
RON	Leu Rumun	4,3750	BRL	Real Braziljan	2,4060
TRY	Lira Turka	2,3584	MXN	Peso Messikan	16,8730
			INR	Rupi Indjan	67,1420

⁽¹⁾ Sors: rata tal-kambju ta' referenza ppubblikata mill-Bank Ċentrali Ewropew.

Il-pubblikazzjoni ahharija tad-dokumenti COM hlief għal proposti leġislattivi u proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/10)

ĠU C 37 tal-10.2.2012

Lista ta' publikazzjonijiet preċedenti:

ĠU C 335 tas-16.11.2011

ĠU C 264 tat-8.9.2011

ĠU C 189 tad-29.6.2011

ĠU C 140 tal-11.5.2011

ĠU C 121 tad-19.4.2011

ĠU C 94 tas-26.3.2011

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/11)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 666		12.10.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Strateġija ta' Tkabbir u Sfidi Ewlenin 2011-2012
COM(2011) 668		12.10.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Opinjoni tal-Kummissjoni dwar l-applikazzjoni tas-Serbja biex tissieheb fl-Unjoni Ewropea
COM(2011) 676		19.10.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, il-Kunsill, il-Qorti Ewropea tal-Gustizzja, il-Qorti tal-Awdituri, il-Bank Ewropew tal-Investment, il-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u l-Kumitat tar-Regjuni Pakkett ta' tkabbir għal infras-trutturi Ewropej integrati
COM(2011) 685		25.10.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Bank Ċentrali Ewropew, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew, lill-Kumitat tar-Regjuni u lill-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Dejta Pakkett "Negozji responsabbli"
COM(2011) 692		26.10.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Kunsill Stima tal-impenni u l-pagamenti tal-Fond Ewropew għall-Iżvilupp u tal-kontribuzzjonijiet li se jhallu l-Istati Membri għall-perjodu bejn l-2011 u l-2013
COM(2011) 735		15.11.2011	GREEN PAPER dwar id-dritt għar-riunifikazzjoni tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jghixu fl-Unjoni Ewropea (Id-Direttiva 2003/86/KE)
COM(2011) 736		14.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar is-segwitu għar-rilaxx għas-sena finanzjarja 2009 (Sommarju)
COM(2011) 743		18.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni L-Approċċ Globali għall-Migrazzjoni u l-Mobilità
COM(2011) 748		15.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Pjan ta' Azzjoni kontra t-theddid li qed jiżdied ta' Reżistenza Antimikrobika
COM(2011) 749		15.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, il-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Il-bini ta' Ewropa miftuħa u sigura: il-baġit tal-affarijiet interni għal bejn l-2014 u l-2020
COM(2011) 763		21.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill L-allinjament ta' 10 direttivi ta' armonizzazzjoni teknika tad-Deciżjoni Nru 768/2008/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Lulju 2008 dwar qafas komuni għall-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 774		18.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill f'konformità mal-Artikolu 184(7) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 dwar l-implimentazzjoni tal-mizura għall-promozzjoni tal-inbejjed fi swieq ta' pajjiżi terzi
COM(2011) 776		24.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Is-seba' Rapport ta' progress dwar il-koeżjoni ekonomika, Soċjali u territorjali
COM(2011) 777		15.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Programm ta' Hidma tal-Kummissjoni għall-2012 It-Twettiq tat-Tigdid Ewropew
COM(2011) 781		23.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill dwar l-użu li sar mill-istituzzjonijiet fl-2010, tar-Regolamenti tal-Kunsill Nru 300/76, kif l-aħħar emendat bir-Regolament Nru 1873/2006 (dwar ix-xogħol bix-xift), Nru 495/77, kif l-aħħar emendat bir-Regolament Nru 1945/2006 (dwar ix-xogħol standby), u Nru 858/2004 (dwar kondizzjonijiet tax-xogħol partikolarment diffiċli)
COM(2011) 782		21.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Niżviluppaw Strategija Marittima għaž-Żona tal-Ocean Atlantiku
COM(2011) 784		24.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew dwar ir-Rapport interim tal-valutazzjonijiet komprensivi tar-riskji u tas-sikurezza ("it-testijiet tal-istress") tal-impjanti tal-enerġija nukleari fl-Unjoni Ewropea
COM(2011) 786		23.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Ewropa Kreattiva - Programm qafas gdid għas-setturi kulturali u kreattivi (2014-2020)
COM(2011) 787		23.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni ERASMUS GĦAL KULHADD: Il-Programm tal-UE għall-Edukazzjoni, it-Tahriġ, iż-Żgħażaġh u l-Isport
COM(2011) 790		25.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill L-ewwel Rapport Annwali dwar l-implimentazzjoni tal-Istrategija tas-Sigurtà Interna tal-UE
COM(2011) 791		5.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew Soluzzjonijiet għall-konsumaturi fis-Suq Uniku

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 795		23.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Servizz universali fil-Komunikazzjonijiet elettronici: Rapport dwar l-eżitu tal-konsultazzjoni pubblika u t-tielet reviżjoni perijodika tal-kamp ta' applikazzjoni skont l-Artikolu 15 tad-Direttiva 2002/22/KE
COM(2011) 796		21.11.2011	ABBOZZ TA' BAĠIT EMENDATORJU Nru 7 GHALL-BAĠIT ĠENERALI tal-2011 DIKJARAZZJONI TAN-NEFQA TAQSIMA B'TAQSIMA Taqsima III - Il-Kummissjoni
COM(2011) 803		23.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew L-imminimizzar tal-piż regolatorju għall-SMEs L-adattament tar-Regolamentazzjoni tal-UE għall-bżonnijiet tal-intrapriżi mikro
COM(2011) 808		30.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Il-Programm Qafas għar-Ricerka u l-Innovazzjoni - Orizzont 2020
COM(2011) 815		23.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni Stharriġ Annwali dwar it-Tkabbir 2012
COM(2011) 816		30.11.2011	Opinjoni tal-Kummissjoni dwar l-evalwazzjoni esperta indipendenti dwar l-EIT
COM(2011) 818		23.11.2011	GREEN PAPER dwar il-fattibiltà tal-introduzzjoni ta' Bonds ta' Stabbiltà
COM(2011) 823		1.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Il-politika tal-ajruporti fl-Unjoni Ewropea - nindirizzaw il-kapaċità u l-kwalità biex nipromwovu t-tkabbir, il-konnettività u l-mobbiltà sostenibbli
COM(2011) 830		25.11.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar in-nefqa tal-FAEG Is-sistema ta' twissija bikrija Nru 10/2011
COM(2011) 831		30.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni dwar il-programm Ewropew ta' monitoraġġ tad-dinja (GMES) u l-operati tiegħu (mill-2014 'il quddiem)
COM(2011) 847		5.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni dwar ir-riżultati miksuba u dwar l-aspetti kwalitattivi u kwantitattivi tal-implimentazzjoni tal-Fond Ewropew għall-Integrazzjoni ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi għall-perjodu 2007-2009 (Rapport sottomess skont l-Artikolu 48(3)(b) tad-Deciżjoni tal-Kunsill 2007/435/KE tal-25 ta' Ġunju 2007)
COM(2011) 849		2.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni L-Istat tal-Unjoni tal-Innovazzjoni 2011

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 857		9.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni dwar ir-riżultati miksuba u dwar l-aspetti kwalitattivi u kwantitattivi tal-implimentazzjoni tal-Fond għall-Fruntieri esterni għall-perjodu 2007-2009 (Rapport sottomess skont l-Artikolu 52 (3) (b) tad-Deciżjoni tal-Kunsill 574/2007/KE tat-23 ta' Mejju 2007)
COM(2011) 858		9.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni dwar ir-riżultati miksuba u dwar l-aspetti kwalitattivi u kwantitattivi tal-implimentazzjoni tal-Fond Ewropew għar-Ritorn għall-perjodu 2007-2009 (Rapport sottomess skont l-Artikolu 50 (3)(b) tad-Deciżjoni tal-Kunsill 575/2007/KE tat-23 ta' Mejju 2007)
COM(2011) 859		7.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar l-implimentazzjoni tad-Deciżjoni Nru 1297/2008/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar Programm għall-Modernizzazzjoni tal-Istatistika Ewropea tal-Intrapriża u l-Kummerċ (MEETS)
COM(2011) 882		12.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Deġta miftuħa Mezz għall-innovazzjoni, it-tkabbir u l-governanza trasparenti
COM(2011) 886		12.12.2011	Komunikazzjoni Kongunta lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill ID-DRITTIJJET tal-BNIEDEM u DEMOKRAZIJA FIL-QALBA tal-AZZJONI ESTERNA tal-UE – LEJN APPROĊĊ AKTAR EFFETTIV

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/12)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 713		18.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Il-kejl tal-Kriminalità fl-UE: Pjan ta' Azzjoni tal-Istatistika 2011 - 2015
COM(2011) 802		23.11.2011	Rapport tal-Kummissjoni lill-Kunsill dwar l-użu ta' aġenti kuntrattwali fl-2010
COM(2011) 835		2.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni dwar it-titjib tas-solidarjetà fl-UE fil-qasam tal-ażil Agenda tal-UE għal kondivizjoni tar-responsabbiltà aħjar u aktar fiduċja reċiproka
COM(2011) 837		7.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Preparazzjoni tal-qafas finanzjarju multiannwali dwar il-finanzjament tal-kooperazzjoni bejn l-Istati Afrikani, tal-Karibew u tal-Paċifiku u l-Pajjiżi u t-Territorji ekstra-Ewropej għall-perjodu mill-2014 sal-2020 (il-11-il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp)
COM(2011) 848		1.12.2011	Rapport tal-Kummissjoni Tabella ta' Valutazzjoni dwar l-Għajnuna mill-Istat Rapport dwar l-għajnuna mill-Istat mogħtija mill-Istati Membri tal-UE - Agġornament tal-Harifa 2011
COM(2011) 851		6.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew dwar il-futur tal-VAT Lejn sistema tal-VAT aktar sempliċi, robusta u effiċjenti imfassla għas-suq uniku
COM(2011) 853		7.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew It-thaddim tad-Direttiva 98/34/KE fl-2009 u fl-2010
COM(2011) 864		15.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew L-eliminazzjoni tal-ostakoli transkonfinali marbuta mat-taxxa fuq il-wirt fl-UE
COM(2011) 865		7.12.2011	Komunikazzjoni Kongunta lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Ewropa Globali: Approċċ Ġdid għall-iffinanzjar tal-azzjoni esterna tal-UE
COM(2011) 870		7.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Kunsill, lill-Parlament Ewropew, lill-Kumitat tar-Regjuni u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew Pjan ta' azzjoni għat-titjib tal-aċċess għall-finanzi għall-SMEs
COM(2011) 878		19.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew Rapport dwar l-Implimentazzjoni u l-Effett tad-Direttiva dwar id-Dritt tal-Bejgħ mill-Ġdid (2001/84/KE)
COM(2011) 879		12.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni dwar il-Hidma tal-Kumitati matul l-2010
COM(2011) 885		15.12.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Soċjali u Ekonomiku Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Pjan Direzzjonali għall-Energija 2050
COM(2011) 889		15.12.2011	Green paper Indawlu l-Futur Naċċelleraw il-mobilizzazzjoni ta' teknoloġiji tat-tidwil innovattivi
COM(2011) 891		13.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Ir-riallokazzjoni parzjali tal-fondi tal-ex-Economat tal-Kummissjoni

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 892		19.12.2011	Rapport tal-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew Is-sistema tal-Iskejjel Ewropej fl-2010
COM(2011) 898		19.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Vizjoni Ewropea għall-passigġieri: Komunikazzjoni dwar id-drittijiet tal-passigġieri fil-mezzi kollha tat-trasport
COM(2011) 900		20.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Qafas ta' Kwalità għas-Servizzi ta' Interess Ġenerali fl-Ewropa
COM(2011) 901		20.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew dwar l-applikazzjoni tad-Direttiva 2005/71/KE dwar proċedura speċifika għall-ammissjoni ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi għall-finijiet ta' ricerka xjentifika
COM(2011) 902		20.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Abbozz 2012 Rapport Kongunt tal-Kunsill u l-Kummissjoni dwar l-implimentazzjoni tal-Qafas Strateġiku għall-kooperazzjoni Ewropea fl-edukazzjoni u t-taħriġ (ET2020) L-Edukazzjoni u t-Taħriġ f'Ewropa intelliġenti, sostenibbli u inklussiva
COM(2011) 907		20.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Rapport ta' Progress tal-Iżvilupp tas-sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen tat-Tieni Ġenerazzjoni (SIS II) Jannar 2011 - Ġunju 2011
COM(2011) 919		21.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill L-ewwel Rapport dwar l-impatt tar-riforma tal-2006 tal-iskema tal-miżuri speċifiċi għall-agrikoltura fil-gżejjer minuri tal-Eġew
COM(2011) 921		20.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat tar-Regġuni Evalwazzjoni "ex post" tal-Kapitali Ewropej tal-Kultura 2010 (Essen għar-Ruhr, Pécs, Istanbul)
COM(2011) 922		20.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew Rapport dwar il-Progress dwar l-Istrateġija għall-Evoluzzjoni tal-Unjoni Doganali
COM(2011) 923		22.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni Mekkanizmi ta' incentivi u tmexxija għall-mobilizzazzjoni tas-SESAR, il-pilastru teknoloġiku tal-Ajru Uniku Ewropew
COM(2011) 927		21.12.2011	Rapport mill-Kummissjoni Ir-Raba' Rapport Annwali dwar l-Implimentazzjoni tal-Fond Ewropew għas-Sajd (2010)
COM(2011) 930		21.12.2011	Rapport tal-Kummissjoni It-Tieni Rapport ta' Evalwazzjoni dwar l-EU Pilot
COM(2011) 933		20.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Inizjattiva għall-Opportunitajiet taż-Żgħażaġh
COM(2011) 941		11.1.2012	Green paper Lejn suq Ewropew integrat għal pagamenti bil-kard, bl-internet u bil-mowbajl

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/13)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2011) 829		24.11.2011	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Kunsill li ttiprovdi informazzjoni supplimentari għar-Rapport tal-Kummissjoni dwar il-klawsola ta' eċċezzjoni tat-13 ta' Lulju 2011
COM(2011) 875		31.1.2012	Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar l-eżitu tar-reviżjoni tal-Anness X għad-Direttiva 2000/60/KE tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill dwar is-sustanzi prijoritarji fil-qasam tal-politika tal-ilma
COM(2011) 899		15.12.2011	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni L-Innovazzjoni għal Futur sostenibbli - Il-Pjan ta' Azzjoni għall-Ekoinnovazzjoni (Eco-AP)
COM(2011) 942		11.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni Qafas koerenti għall-bini ta' fiduċja fis-Suq Uniku Diġitali tal-kummerċ elettroniku u tas-servizzi online

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Proposti leġislattivi adottati mill-Kummissjoni

(2012/C 102/14)

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 4		11.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Kunsill Valutazzjoni tal-implimentazzjoni baġitarja fil-kuntest tal-Proċeduri tad-Defiċit Eċċessiv attwali wara l-Previżjoni tal-Ħarifa 2011 tas-servizzi tal-Kummissjoni
COM(2012) 5		11.1.2012	Rakkomandazzjoni għal Deċiżjoni tal-Kunsill li tistabilixxi li ma ttehdet ebda azzjoni effettiva mill-ungerija b'reazzjoni għar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tas-7 ta' Lulju 2009
COM(2012) 6		15.2.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew dwar l-Istrateġija tal-unjoni Ewropea għall-Protezzjoni u l-Benessri tal-Annimali 2012-2015
COM(2012) 7		17.1.2012	GREEN PAPER Ristrutturazzjoni u antiċipazzjoni tal-bidla: X'tgħallimna mill-esperjenza reċenti?
COM(2012) 9		25.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Nissalvagwardjaw il-Privatezza f'Dinja Konnessa Qafas tal-Protezzjoni tad-Dejta Ewropew għas-Seklu 21
COM(2012) 12		25.1.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni ibbażat fuq l-Artikolu 29 (2) tad-Deċiżjoni Qafas tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2008 dwar il-protezzjoni ta' dejta personali pproċessata fil-qafas tal-kooperazzjoni tal-pulizija u dik ġudizzjarja f'materji kriminali
COM(2012) 16		26.1.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar ikel u ingredjenti tal-ikel ittrattati bir-radjazzjoni jonizzanti għas-sena 2009
COM(2012) 17		26.1.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar ikel u ingredjenti tal-ikel trattati bir-radjazzjoni jonizzanti għas-sena 2010
COM(2012) 22		27.1.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew Il-kummerċ, it- <i>tkabbir</i> u l-iżvilupp It-tfassil tal-politika tal-kummerċ u tal-investiment għal dawk il-pajjiżi l-iktar fil-bżonn
COM(2012) 27		2.2.2012	Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni lill-Kunsill dwar l-approvazzjoni ta' Ftehim għall-kooperazzjoni fl-użi paċifiċi tal-enerġija nukleari bejn il-Komunità Ewropea tal-Enerġija Atomika (Euratom) u l-Gvern tal-Afrika t'Isfel
COM(2012) 31		27.1.2012	Abbozz ta' baġit emendatorju Nru 1 għall-baġit ġenerali tal-2012 Dikjarazzjoni tan-nefqa Taqsima III - Il-Kummissjoni
COM(2012) 33		3.2.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni Evalwazzjoni interim tal-Programm multiannwali tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tat-tfal fl-użu tal-Internet u teknoloġiji oħrajn tal-Komunikazzjoni.
COM(2012) 36		7.2.2012	Komunikazzjoni mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar l-operazzjonijiet imwettqa skont il-mandatestern tal-BEI fl-2010
COM(2012) 37		7.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Kunsill dwar l-Iskema tal-Pensjoni tal-uffiċjali Ewropej u ta' Aġenti Ohra tal-unjoni Ewropea

Dokument	Parti	Data	Titolu
COM(2012) 40		17.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar l- evalwazzjoni tal-finanzi tal-unjoni fuq il-bażi tar-riżultati miksuba
COM(2012) 42		8.2.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill- Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Agenda ta' Simplifikazzjoni għall-QFM 2014-2020
COM(2012) 45		15.2.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill- Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Infor- matika ta' Prestazzjoni Għolja: post l-Ewropa f'Tellieqa Globali
COM(2012) 46		13.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni L-implimen- tazzjoni tal-Istrateġija Tematika dwar il-Hamrija u attivitajiet kontinwi
COM(2012) 55		16.2.2012	WHITE PAPER Agenda għal Pensjonijiet Adegwati, Sikuri u Sostenibbli
COM(2012) 56		8.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Rapport INTERIM dwar il-progress fir-Rumanija taht il-Mekkanizmu ta' Koperazz- joni u Verifika
COM(2012) 57		8.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill Rapport INTERIM dwar il-progress fil-Bulgarija taht il-Mekkanizmu ta' Koperazz- joni u Verifika
COM(2012) 58		15.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew dwar l-użu tad-dispożizzjonijiet dwar l-għajjnuna reċiproka għall-irkupru ta' preten- sionijiet li jirrigwardaw ċerti imposti, dazji, taxxi u miżuri oħrajn fl- 2009-2010
COM(2012) 59		16.2.2012	Rapport mill-Kummissjoni Id-29 Rapport Annwali mill-Kummissjoni lill- Parlament Ewropew dwar l-attivitajiet tal-UE tal-Antidumping, ta' Kontra- s-Sussidji u ta' Salvagwardja (2010)
COM(2012) 60		13.2.2012	Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill- Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regġuni Ninnovaw għal Tkabbir Sostenibbli: Bijoeconomija għall-Ewropa
COM(2012) 62		16.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar in- nefqa tal-FAEG
COM(2012) 66		20.2.2012	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar il- garanziji koperti mill-baġit generali Is-sitwazzjoni fit-30 ta' Ġunju 2011
COM(2012) 70		21.2.2012	Rapport mill-Kummissjoni Ir-Rapport tal-2012 dwar l-Ostakli għall- Kummerċ u l-Investment

Dawn it-testi jinsabu fuq EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

V

(Avviżi)

**PROCĊDURI GHALL-IMPLIMENTAZZJONI TAL-POLITIKA KUMMERĊJALI
KOMUNI****IL-KUMMISSJONI EWROPEA****Avviż dwar miżuri ta' anti-dumping fuq importazzjonijiet ta' siliko-manganiż li joriġina fil- inter
alia, Kazakistan**

(2012/C 102/15)

Bis-sentenza tagħha tat-30 ta' Novembru 2011 fil-każ T-107/08, il-Qorti Ġenerali tal-Unjoni Ewropea hassret l-Artikolu 1 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1420/2007 ⁽¹⁾ tal-4 ta' Dicembru 2007 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' silikomanganiż li joriġinaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u fil-Kazakistan u li jtemm il-proċediment dwar l-importazzjonijiet ta' silikomanganiż li joriġinaw fl-Ukraina safejn l-Artikolu japplika għall-importazzjonijiet ta' silikomanganiż manifatturati minn Transnational Company "Kazchrome" AO.

Konsegwentement, id-dazji definittivi anti-dumping imhallsa skont l-Artikolu 1 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1420/2007 fuq l-importazzjonijiet ta' silikomanganiż (inkluż ferrosilikomanganiż) li bhalissa jaqgħu taħt il-kodiċijiet tan-NM 7202 30 00 u ex 8111 00 11 (kodiċi TARIC 8111 00 11 10) manifatturati minn Transnational Company "Kazchrome" AO, għandhom jithallsu jew jinħafu. Il-hlas lura jew ir-remissjoni għandhom jintalbu minghand l-awtoritajiet doganali nazzjonali skont il-leġiżlazzjoni doganali applikabbli.

Bhala konsegwenza tas-sentenza tat-30 ta' Novembru 2011, Transnational Company "Kazchrome" AO (kodiċi addizzjonali TARIC B271) ma għadux suġġett għall-miżuri imposti bir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1420/2007.

(1) ĠU L 317, 5.12.2007, p. 5.

V Avviżi

PROCEDURI GHALL-IMPLIMENTAZZJONI TAL-POLITIKA KUMMERĊJALI KOMUNI

Il-Kummissjoni Ewropea

2012/C 102/15

Avviż dwar miżuri ta' anti-dumping fuq importazzjonijiet ta' siliko-manganiż li joriġina fil- inter alia,
Kazakistan 39

Nota lill-qarrej (Ara pagna 3 tal-qoxra)



AVVIŻ

Fil-5 ta' April 2012, f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea C 102 A, se jiġi ppubblikat il-“Katalgu Komuni ta' varjetajiet ta' speċi ta' pjanti agrikoli – it-tielet suppliment tat-30 edizzjoni kompluta”.

L-abbonati tal-Ġurnal Uffiċjali jistgħu jiksbu l-istess numru ta' kopji u verżjonijiet lingwistiċi ta' dan il-Ġurnal Uffiċjali bħal dawk li jiksbu bl-abbonament minghajr hlas. L-abbonati huma mitluba jirritornaw il-formola mehmuża hawnhekk, mimlija u bin-numru shih tal-abbonament tagħhom (il-kodiċi jidher fuq ix-xellug ta' kull tikketta u jibda: O/...). Dan il-Ġurnal Uffiċjali se jibqa' disponibbli minghajr hlas għal sena mid-data ta' meta jiġi ppubblikat.

Non-abbonati jistgħu jordnaw dan il-Ġurnal Uffiċjali bi hlas f'wiehed mill-uffiċini tal-bejgħ tagħna (ara http://publications.europa.eu/others/agents/index_mt.htm).

Dan il-Ġurnal Uffiċjali – bħall-Ġurnali Uffiċjali kollha (L, C, CA, CE) – jista' jiġi kkonsultat minghajr hlas online fuq <http://eur-lex.europa.eu>

FORMOLA GHALL-ORDNI

Publications Office of the European Union
Subscription Department
2, rue Mercier
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG
Fax +352 2929-42759

In-numru tar-registrazzjoni tiegħi huwa: O/... .

Jekk jogħġbok ibgħatli ... kopja/kopji minghajr hlas tal-**Ġurnal Uffiċjali C 102 A/2012** li għalihom jiena intitolat skont l-abbonament tiegħi.

Isem:

Indirizz:

.....

Data: Firma:

PREZZ TAL-ABBONAMENT 2012 (mingħajr VAT, inklużi l-ispejjeż tal-posta b'kunsinna normali)

Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L + C, edizzjoni stampata biss	22 lingwa uffiċjali tal-UE	EUR 1 200 fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L + C, stampati + DVD annwali	22 lingwa uffiċjali tal-UE	EUR 1 310 fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L, edizzjoni stampata biss	22 lingwa uffiċjali tal-UE	EUR 840 fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje L + C, DVD fix-xahar (kumulattiva)	22 lingwa uffiċjali tal-UE	EUR 100 fis-sena
Suppliment tal-Ġurnal Uffiċjali (serje S), Swieq Pubbliċi u Appalti, DVD, edizzjoni fil-ġimgħa	multilingwi: 23 lingwa uffiċjali tal-UE	EUR 200 fis-sena
Il-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, serje C — Kompetizzjonijiet	Skont il-lingwa/i tal-Kompetizzjoni	EUR 50 fis-sena

L-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, li joħroġ fil-lingwi uffiċjali tal-Unjoni Ewropea, hu disponibbli fi 22 verżjoni lingwistika. Inklużi fih hemm is-serje L (Legiżlazzjoni) u C (Informazzjoni u Avviżi).

Kull verżjoni lingwistika jeħtiġilha abbonament separat.

B'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 920/2005, ippubblikat fil-Ġurnal Uffiċjali L 156 tat-18 ta' Ġunju 2005, li jstipula li l-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea mhumiex temporanjament obbligati li jiktbu l-atti kollha bl-Irlandiż u li jippubblikawhom b'din il-lingwa, il-Ġurnali Uffiċjali ppubblikati bl-Irlandiż jinbiegħu apparti.

L-abbonament tas-Suppliment tal-Ġurnal Uffiċjali (serje S — Swieq Pubbliċi u Appalti) jiġbor fih it-total tat-23 verżjoni lingwistika uffiċjali f'DVD waħdieni multilingwi.

Fuq rikjesta, l-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jaġħti d-dritt li l-abbonat jirċievi diversi annessi tal-Ġurnal Uffiċjali. L-abbonati jiġu mgħarrfa dwar il-ħruġ tal-annessi permezz ta' "Avviż lill-qarrej" inserit f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Bejgħ u Abbonamenti

Abbonamenti fil-perjodiċi diversi bi hlas, bħalma huwa l-abbonament f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, huma disponibbli mill-uffiċini tal-bejgħ tagħna. Il-lista tal-uffiċini tal-bejgħ hi disponibbli fuq l-internet fl-indirizz li ġej:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_mt.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) joffri aċċess dirett u bla hlas għal-liġijiet tal-Unjoni Ewropea. Dan is-sit jippermetti li jkun ikkonsultat *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* u jinkludi wkoll it-Trattati, il-legiżlazzjoni, il-ġurisprudenza u l-atti preparatorji tal-legiżlazzjoni.

Biex tkun taf aktar dwar l-Unjoni Ewropea, ikkonsulta: <http://europa.eu>

